



DZIENNIK URZĘDOWY RADY NARODOWEJ m. ŁODZI

Łódź, dnia 31 lipca 1965 r.

Nr 9

Poz. 61—86

Treść

Poz.	Publikacje
61	Komunikat Wydziału Organizacyjno-Prawnego Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi w sprawie publikowania uproszczonych sprawozdań finansowych przedsiębiorstw podporządkowanych radom narodowym.
62	Zjednoczenie Przedsiębiorstw Państwowego Przemysłu Terenowego m. Łodzi, ul. Piotrkowska 49.
63	Łódzkie Zakłady Budowy Maszyn Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Kilińskiego 81.
64	Łódzkie Zakłady Metalowe Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Strzelczyka 26.
65	Łódzkie Zakłady Sprzętu Pożarowego Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Wólczajska 241.
66	Łódzkie Przedsiębiorstwo Instalacyjno-Remontowe Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Jerzego 10/12.
67	Łódzkie Zakłady Chemiczne Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Piotrkowska 91.
68	Łódzkie Zakłady Drzewne Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Wigury 4/6.
69	Łódzkie Zakłady Papiernicze Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Drewnowska 102.
70	Łódzkie Zakłady Włókienniczo-Odzieżowe Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Cz. Hutora 42.
71	Łódzkie Przedsiębiorstwo Krawiecko-Kuśnierskie Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Kościuszki 85.
72	Łódzkie Zakłady Galanterii Skórzanej Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Nowotki 100.
73	Łódzkie Zakłady Produkcji Kołder Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Kopiennika 36.
74	Łódzkie Zakłady Spożywcze Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Łomżyńska 3.
75	Fabryka Cukrów „Optima” w Łodzi, ul. A. Struga 61.
76	Zjednoczenie Przedsiębiorstw Gospodarki Komunalnej w Łodzi, ul. Piotrkowska 104.
77	Miejskie Przedsiębiorstwo Oczyszczania w Łodzi, ul. Tokarzewskiego 2.
78	Łódzkie Przedsiębiorstwo Ogrodnicze w Łodzi, ul. Wojska Polskiego 83.
79	Biuro Projektów Budownictwa Komunalnego, Łódź, ul. Piotrkowska 67.
80	Zjednoczenie Przedsiębiorstw Budownictwa Komunalnego w Łodzi, ul. Piotrkowska 55.
81	Łódzkie Zjednoczenie Przedsiębiorstw Handlowych Artykułami Przemysłowymi w Łodzi, ul. Jerzego 10/12.
82	Miejski Handel Detaliczny Artykułami Chemicznymi i Gospodarstwa Domowego w Łodzi, ul. Piotrkowska 113.
83	Miejski Handel Detaliczny Obuwiami i Galanterią w Łodzi, ul. Piotrkowska 154.
84	Łódzkie Zjednoczenie Przedsiębiorstw Handlowych Artykułami Spożywczymi i Przemysłu Gastronomicznego w Łodzi, ul. Jerzego 10/12.
85	Miejski Handel Mięsem Łódź-Bałuty i Widzew w Łodzi, ul. Łagiewnicka 6.
86	Miejski Handel Detaliczny Artykułami Spożywczymi Łódź-Bałuty i Widzew w Łodzi, ul. Kościelna 6.

Publikacje

Poz. 61

KOMUNIKAT

Wydziału-Organizacyjno-Prawnego Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi
z dnia 17 lipca 1965 r.

W sprawie publikowania uproszczonych sprawozdań finansowych przedsiębiorstw podporządkowanych radom narodowym.

Na podstawie § 4 uchwały Nr 65 Rady Ministrów z dnia 18 lutego 1959 r. w sprawie publikowania sprawozdań fi-

nansowych państwowych przedsiębiorstw podporządkowanych radom narodowym (M. P. Nr 20, poz. 89), pisma okólnego Nr 28 Prezesa Rady Ministrów z dnia 28 stycznia 1963 r. w sprawie publikowania sprawozdań finansowych przedsiębiorstw podporządkowanych radom narodowym oraz zgodnie z zarządzeniem Ministra Finansów z dnia 2 maja 1959 r. w sprawie uproszczonych wzorów sprawozdań finansowych przeznaczonych do publikacji (M. P. Nr 44, poz. 206) — Wydział Organizacyjno-Prawny Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi podaje do publicznej wiadomości sprawozdania finansowe przedsiębiorstw podporządkowanych Radzie Narodowej m. Łodzi.

Kierownik
Wydziału Organizacyjno-Prawnego
mgr Wacław Ogłaza

Poz. 62

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964

Zjednoczenia Przedsiębiorstw Państwowego Przemysłu Terenowego m. Łodzi, ul. Piotrkowska 49 w tys. zł

	Stan na			Stan na	
	dzień	dzień		dzień	dzień
	31.XII.	31.XII.		31.XII.	31.XII.
	1963	1964		1963	1964
Część I			Część I		
1. Środki trwałe (netto)	98.813	99.277	1. Fundusz statutowy	196.312	176.186
2. Materiały	102.544	102.670	2. Zobowiązania wobec dostawców	18.179	21.032
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	16.712	17.386	3. Kredyty bankowe obrotowe	65.357	74.682
4. Towary i wyroby	15.070	13.918	4. Środki otrzymane na inwestycje	4.491	7.175
5. Środki pieniężne	44.893	12.165	5. Fundusz własnych środków na inwestycje	23.246	23.340
6. Należności od odbiorców	45.513	46.067	6. Kredyty bankowe na inwestycje	1.147	776
7. Rachunek bankowy środków na inwestycje	7.326	5.203	7. Inne fundusze i rezerwy	13.289	16.204
8. Inwestycje rozpoczęte	6.433	7.121	8. Pozostałe pasywa	40.627	12.190
9. Pozostałe aktywa	99.507	107.423	9. Zysk	74.163	79.645
0. Strata	—	—			
Razem	436.811	411.230	Razem	436.811	411.230

	Część II		Część III	
	Plan	Wykonanie	Plan	Wykonanie
1. Sprzedaż ogółem	700.802	754.100		
2. Koszt własny sprzedaży	615.162	659.745	154,3	161,7
3. Zysk na sprzedaży	80.088	82.532		
4. Zyski nadzwyczajne	351	3.202	0,4	0,8
5. Straty nadzwyczajne	100	6.089	—	2.262,0
			—	595,0

1. Produkcja i usługi

Państwowy przemysł terenowy zadania roczne ogółem wg cen zbytu przyjętych do planu wykonał w 103,6%. Roczny plan produkcji towarowej nie wykonały trzy przedsiębiorstwa, a mianowicie:

- Łódzkie Zakłady Budowy Maszyn PT wykonały plan w 98,3% z uwagi na nieterminowe dostawy z kooperacji,
- Łódzkie Zakłady Chemiczne PT wykonały plan w 97,8% — na niewykonanie planu wpłynęły wyłącznie trudności surowcowe (brak alkoholu butylowego do produkcji płynu hamulcowego),
- Łódzkie Zakłady Spożywcze PT wykonały plan w 94,1% z uwagi na ograniczenie produkcji makaronów, z powodu trudności w zbyciu tego artykułu oraz zmniejszonego popytu na wody gazowane sztucznie słodzone.

Plan usług dla ludności został zrealizowany w 97,9%. Na niewykonanie planu usług dla ludności wpłynęły trudności surowcowe (brak atrakcyjnych i poszukiwanych tkanin i skór futrzarskich oraz zbyt mała ilość zamówień ze strony ludności, na usługi świadczone przez państwowy przemysł terenowy.

2. Koszty

Koszty produkcji w skali Zjednoczenia zostały obniżone o 1,28%. Tylko dwa przedsiębiorstwa wykazały przekroczenie kosztów, a mianowicie:

- Łódzkie Przedsiębiorstwo Instalacyjno-Remontowe PT — w ciągu roku zwiększono znacznie plan kosztów w zakresie usług konserwacji i naprawy dźwigów, mający na celu szkolenie odpowiedniej kadry fachowców, wskutek czego zmniejszyła się wydajność pracy,
- Łódzkie Zakłady Chemiczne PT — niewykonano za-

dań produkcyjnych, przy nieobniżonych kosztach stałych produkcji.

3. Akumulacja i zysk

Roczny plan akumulacji został wykonany w 110,2%, zaś zysku bilansowego w 99,1%. Po uwzględnieniu zmian cen w ciągu roku, plan akumulacji byłby wykonany w 113,9%, zaś zysku bilansowego w 107,3%. Wskaźnik wykonania planu zysku bilansowego jest niższy od wskaźnika wykonania planu akumulacji głównie w związku z poniesieniem stosunkowo dużych strat nadzwyczajnych (6.089 tys. zł) przy zyskach nadzwyczajnych (3.202 tys. zł).

4. Wydajność pracy

Jak wynika z części III, planowana wydajność na 1 zatrudnionego ogółem została przekroczona o 4,8%, przy średniej płacy o 2,2%.

5. Sprzedaż

Ponad 76% sprzedanej produkcji została skierowana do placówek handlowych (rynek wewnętrzny), około 5% — do central handlu zagranicznego. Reszta sprzedaży dotyczy artykułów zaopatrzeniowo-inwestycyjnych.

6. Straty nadzwyczajne

W stratach nadzwyczajnych większe pozycje stanowią:

— niedobory i szkody	1.182,0
— kary i opłaty	2.001,0
— przestoje i koszty bezczynności	198,0
— koszty lat ubiegłych	1.219,0
— rezerwy na należności	644,0
— straty inwestycyjne	213,0
— straty na działalności pozaoperacyjnej	164,0

Główny Księgowy
Ignacy Staszelis

Dyrektor
Henryk Wachowicz

Poz. 63

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964 Łódzkich Zakładów Budowy Maszyn Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Kilińskiego 81

w tys. zł

	Stan na		Stan na	
	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.
Część I				
1. Środki trwałe (netto)	11.015	10.394	21.172	17.126
2. Materiały	9.536	12.597	3.318	4.445
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	1.341	2.371	3.910	12.002
4. Towary i wyroby	1.060	2.197	1.880	3.610
5. Środki pieniężne	3.744	1.426	1.159	1.800
6. Należności u odbiorców	6.980	6.631	1.602	1.692
7. Rachunek bankowy środków na inwestycje	155	491	—	—
8. Inwestycje rozpoczęte	1.896	3.902	3.901	1.024
9. Pozostałe aktywa	17.170	15.720	15.955	14.030
10. Strata	—	—	—	—
Razem	52.897	55.729	52.897	55.729
Część II				
1. Fundusz statutowy				
2. Zobowiązania wobec dostawców				
3. Kredyty bankowe obrotowe				
4. Środki otrzymane na inwestycje				
5. Fundusz inwestycyjno-remontowy				
6. Inne fundusze i rezerwy				
7. Kredyt bankowy na inwestycje				
8. Pozostałe pasywa				
9. Zysk				
Razem				

	Plan	Wykonia- nie		Plan	Wykonia- nie
Część II			Część III		
1. Sprzedaż ogółem	65.383	64.105	1. Wartość produkcji (przerobu) na 1 zatrudnionego	190,7	190,1
2. Koszt własny sprzedaży	48.533	47.736	2. Należny fundusz zakładowy na 1 zatrudnionego	0,4	0,6
3. Zysk na sprzedaży	16.490	14.438	3. Manka, ubytki i straty z tego przypisane do zwrotu	—	126
4. Zyski nadzwyczajne	—	381		—	24
5. Straty „	20	789			

1. Plan produkcji towarowej w/g cen zbytu za rok 1964 wykonany został w 98,3%.

2. Wartość wykonanej produkcji na eksport w/g cen zbytu za rok 1963 — 2.137 tys., za rok 1964 — 737 tys. zł.

3. Wartość wykonanych usług dla ludności w/g cen zbytu za rok 1963 — 364 tys. zł, za rok 1964 — 471 tys. zł.

4. Podstawowe asortymenty produkowane przez Przedsiębiorstwo w roku 1964 — prościarki, wibratory, szlifierki do lastrico i terazza oraz parasolki. Jednocześnie w roku 1964 Przedsiębiorstwo przystąpiło do produkcji nowych

Główny Księgowy
Sławomir Swinarski

asortymentów jak: przekładnie bezstopniowe i czerparki mechaniczne.

5. Koszty własne Przedsiębiorstwa za rok 1964 uległy zmniejszeniu o 1,5% — głównie na materiałach bezpośrednich. Było to wynikiem ustalenia właściwych norm materiałowych w dziale produkcji parasolek.

6. W stratach nadzwyczajnych większe pozycje stanowią: straty na gospodarce mieszkaniowej — 56 tys. zł, niedobory i szkody — 27 tys. zł, odsetki zapłacone — 107 tys. zł, kary zapłacone — 214 tys. zł, koszty lat ubiegłych — 173 tys. zł, oraz utworzone rezerwy w wys. 196 tys. zł.

Dyrektor
inż. Wiesław Rokseła

Poz. 64

Uprozczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964.

Łódzkich Zakładów Metalowych Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Strzelczyka 26.

w tys. zł

	Stan na			Stan na	
	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.		dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.
Część I					
1. Środki trwale (netto)	8.299	8.142	1. Fundusz statut.	18.229	15.680
2. Materiały	9.368	8.815	2. Zobowiązania wobec dostawców	915	1.073
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	2.854	2.999	3. Kredyt bankowy obrotowy	7.648	5.978
4. Towary i wyroby	445	408	4. Środki otrzymane na inwestycje	—	—
5. Środki pieniężne	4.138	1.626	5. Fundusz inwestycyjno-remontowy	803	1.027
6. Należności od odbiorców	4.147	2.820	6. Kredyt bankowy na inwestycje	—	385
7. Rachunek bankowy środków na inwest.	402	313	7. Inne fundusze i rezerwy	1.542	1.776
8. Inwestycje rozpoczęte	—	—	8. Pozostałe pasywa	1.147	1.023
9. Pozostałe aktywa	9.924	9.025	9. Zysk	9.293	7.206
10. Strata	—	—			
Razem:	39.577	34.148	Razem:	39.577	34.148

	Plan	Wykonia- nie		Plan	Wykonia- nie
Część II			Część III		
1. Sprzedaż ogółem	50.300	49.620	1. Wartość produkc. (przerób) na 1 zatrudnionego	137,8	143,8
2. Koszt własny sprzedaży	41.783	42.009	2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1 zatrudn.	0,5	1,1
3. Zysk na sprzedaży	8.017	7.201	3. Manka, ubytki i straty z tego przypisano do zwrotu	—	209
4. Zyski nadzwyczajne	20	335		—	54
5. Straty nadzwyczajne	20	330			

Plan produkcji towarowej za rok 1964 w cenach przyjętych do planu wykonano w 101,2%.

Przedsiębiorstwo nie wykonuje produkcji na eksport. Wartość wykonanych usług dla ludności za rok 1963 — 285 tys. zł, rok 1964 — 281 tys. zł.

Podstawowe asortymenty produkowane przez przedsiębiorstwo: armatura sieci domowej i gazowej, odlewy metali kolorowych, słupki ogrodzeniowe, szafy metalowe i uchwyty elektromagnetyczne prostokątne.

Koszty własne produkcji w roku 1964 obniżono o 799 tys. zł w wyniku wykonania zadań postępu technicznego i usprawnień organizacji pracy.

Roczny plan zysku wykonany został w 90,0%. Biorąc jednak pod uwagę niezależną od działalności przedsiębiorstwa zmianę cen zbytu na odlewy metali żelaznych

Główny Księgowy
Tadeusz Hadrowicz

i słupków ogrodzeniowych w wysokości 3.104 tys. zł zysk w cyfrach porównywalnych wykonany został w 128,7%.

7. Wzrost wydajności pracy w stosunku do roku poprzedniego osiągnięto poprzez weryfikację norm czasowych oraz zmechanizowanie niektórych czynności.

8. W stratach i zyskach nadzwyczajnych większe pozycje stanowią:

Straty:

a) odsetki za przeterminowane zapłaty	16 tys. zł.
b) kary zapłacone z tyt. niewykonania umów w terminie	87 tys. zł.
c) koszty lat ubiegłych	90 tys. zł.
d) rezerwa za niedobory	54 tys. zł.
e) odszkodowania za utratę zdrowia robotników	42 tys. zł.

Dyrektor
Bolesław Najder

Poz. 65

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Łódzkich Zakładów Sprzętu Pożarowego Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Wólczańska 241 w tys. zł.

	Stan na:		Stan na:	
	dzień	dzień	dzień	dzień
	31.XII. 1963 r.	31.XII. 1964 r.	31.XII. 1964 r.	31.XII. 1964 r.
Część I.				
1. Środki trwałe (netto)	11.050	10.338	22.875	18.868
2. Materiały	9.834	8.688	2.089	1.890
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	2.443	1.461	9.089	5.019
4. Towary i wyroby	1.405	1.173	—	—
5. Środki pieniężne	4.372	1.461	1.781	1.313
6. Należności od odbiorców	5.126	3.905	—	—
7. Rachunek bankowy środków na inwestycje	787	647	1.209	1.821
8. Inwestycje rozpoczęte	—	—	504	675
9. Pozostałe aktywa	8.824	12.264	6.294	10.351
10. Strata	—	—		
Razem:	43.841	39.937	43.841	39.987

	Plan		Wykonanie	
	Plan	Wykonanie	Plan	Wykonanie
Część II.				
1. Sprzedaż ogółem	63.300	64.660		
2. Koszt własny sprzedaży	53.302	54.080		
3. Zysk na sprzedaży	9.998	10.548		
4. Zyski nadzwyczajne	—	339		
5. Straty nadzwyczajne	—	536		
Część III.				
1. Wartość produkcji przerobu ogółem na 1 zatrudnionego			159,4	161,4
2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1 zatrudnionego			0,5	1,7
3. Manka, ubytki i straty z tego przypisane do zwrotu			—	136
			—	66

- Plan produkcji towarowej wg. cen zbytu wykonany został za rok 1964 w 100,7%.
 - Plan sprzedaży eksportu wynosił na 1964 rok 220 tys. zł, który wykonano w kwocie 239,4 tys. zł tj. 108,8%.
 - Wartość wykonanych usług dla ludności wyniosła w 1964 r. 254 tys. zł przy planie 300 tys. zł. Niewykonanie planu spowodowane zostało mniejszą podażą usług w zakresie gazownictwa i instalacji elektrycznych, jak również trudnościami wynikającymi z doboru odpowiedniego personelu.
 - Do podstawowych asortymentów produkowanych przez przedsiębiorstwo w 1964 roku należy zaliczyć: kuchnie „Gaz 4”, gaśnice pianowe, hydronetki wodne, hydronetki pianowe i prądownice krótkie „C”.
 - Koszty własne produkcji uległy w 1964 roku obniżce o kwotę 3.514 tys. zł. Obniżka kosztów własnych wynika głównie ze złożonych wniosków racjonalizatorskich dotyczących produkowanych asortymentów oraz wskutek dokonanych usprawnień organizacyjnych.
 - Zysk planowany na rok 1964 został wykonany z nadwyżką (103,5% — plan zł 9.998 tys. — wykonanie zł 10.351 tys.).
- Wypracowanie zysku ponadplanowego uzyskano przez wykazaną w p-kcie 5-m obniżkę kosztów własnych, oraz przez przekroczenie planu sprzedaży.
- Wykonanie wskaźnika wydajności pracy w stosunku do planu przedstawia się następująco:
 - na 1 robotnika grupy przemysłowej 100,8%
 - na 1 pracownika grupy przemysłowej 103,3%
 Podane wykonanie wiąże się z wprowadzonymi zmianami technicznymi w cyklu produkcyjnym, oraz realizacją wniosków dotyczących postępu technicznego.
 - W stratach nadzwyczajnych większe pozycje stanowią:
 - 201 tys. zł — są to kary umowne dotyczące roku 1963 z tyt. niewykonania „gaśnic pianowych (zmiana procesu technologicznego) 111 tys. zł, oraz 55 tys. zł za przekr. limitu energii. Pozostała kwota dotyczy kar za opakowania itp.
 - 91 tys. zł — wypłaty z tytułu wyroków za lata ubiegłe
 - 93 tys. zł — niedobory i szkody
 - 63 tys. zł — rezerwa na niedobory i szkody.

Ż-ca Głównego Księgowego
Kazimiera Góral

Dyrektor
mgr Stanisław Jędrzejczyk

Poz. 66

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Łódzkiego Przedsiębiorstwa Instalacyjno-Remontowego Przemysłu Terenowego, Łódź, ul. Jerzego Nr 10/12 w tys. zł.

	Stan na:		Stan na:	
	dzień	dzień	dzień	dzień
	31.XII. 1963 r.	31.XII. 1964 r.	31.XII. 1963 r.	31.XII. 1964 r.
Część I.				
1. Środki trwałe (netto)	2.026	2.600	7.966	7.119
2. Materiały	7.325	6.098	605	608
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	595	787	5.028	4.220
4. Towary i wyroby	—	—	—	—
5. Środki pieniężne	2.289	851	517	686
6. Należności od odbiorców	3.228	3.904	—	—
7. Rachunek bankowy środków na inwestycje	349	74	1.731	1.788
8. Inwestycje rozpoczęte	—	107	921	868
9. Pozostałe aktywa	3.981	4.583	3.025	3.715
10. Strata	—	—		
Razem	19.793	19.004	19.793	19.004

	Wykona-			Plan		Wykona-
	Plan	nie		Plan	nie	
Część II			Część III			
1. Sprzedaż ogółem	24.150	26.389	1. Wartość produkcji (przerobu) ogółem na 1 zatrudnionego	71,2	—	78,4
2. Koszt własny sprzedaży	19.371	21.378	2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1 zatrudnionego	0,5	—	1,2
3. Zysk na sprzedaży	3.542	3.649	3. Manka, ubytki i straty z tego: przypisano do zwrotu	—	—	473
4. Zyski nadzwyczajne	—	576		—	—	59
5. Straty nadzwyczajne	—	510				

- Plan produkcji towarowej wg. cen zbytu w roku 1964 wykonano w 104,5%.
- Wartość wykonanych usług dla ludności za rok 1963 280 tys. zł, rok 1964 — 269 tys. zł.
- Podstawowe usługi wykonane przez przedsiębiorstwo: wykonawstwo usług elektrotechnicznych, hydraulicznych, teletechnicznych, malarskich i innych.
- Koszty własne produkcji w stosunku do roku ubiegłego

Główny Księgowy
Z. Cierzniakowski

- obniżono o zł 178 tys., a w stosunku do planu o zł 114 tys. głównie na innych pozostałych kosztach.
- Wzrost wydajności pracy w stosunku do wykonania 1963 roku wynosi 11,9%.
- W stratach nadzwyczajnych większe pozycje stanowią:
 - niedobory i szkody niezawinione 67 tys. zł.
 - koszty lat ubiegłych 108 tys. zł.
 - rezerwy na niedobory i szkody 9 tys. zł.
 - rezerwy na należności 141 tys. zł.

Zastępca Dyrektora d/s Adm.-Handlowych
Józef Antczak

Poz. 67

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Łódzkich Zakładów Chemicznych Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Piotrkowska 91 w tys. zł

	Stan na			Stan na	
	dzień	dzień		dzień	dzień
	31.XII.	31.XII.		31.XII.	31.XII.
	1963 r.	1964 r.		1963 r.	1964 r.
Część I			Część I		
1. Środki trwale (netto)	9.908	8.673	1. Fundusz statutowy	20.728	16.499
2. Materiały	11.375	9.334	2. Zobowiązania wobec dostawców	4.565	1.877
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	575	204	3. Kredyty bankowe obrotowe	7.168	7.242
4. Towary i wyroby	932	886	4. Środki otrzymane na inwestycje	—	—
5. Środki pieniężne	3.348	646	5. Fundusz inwestycyjno-remontowy	6.339	4.307
6. Należności od odbiorców	7.483	6.458	6. Kredyty bankowe na inwestycje	—	—
7. Rachunek bankowy środków na inwestycje	1.810	973	7. Inne fundusze i rezerwy	1.701	1.640
8. Inwestycje rozpoczęte	1.170	1.574	8. Pozostałe pasywa	1.452	701
9. Pozostałe aktywa	20.692	20.370	9. Zysk	15.340	16.852
10. Strata	—	—			
Razem	57.293	49.118	Razem	57.293	49.118
	Plan	Wykona-		Plan	Wykona-
		nie			nie
Część II			Część III		
1. Sprzedaż ogółem	79.200	81.929	1. Wartość produkcji (przerobu) ogółem na 1 zatrudnionego	470,8	480,6
2. Koszt własny sprzedaży	58.200	61.067	2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1 zatrudnionego	0.631	0.846
3. Zysk na sprzedaży	17.371	17.269	3. Manka, ubytki i straty z tego przypisano do zwrotu	—	1.077
4. Zyski nadzwyczajne	—	191		—	206
5. Straty nadzwyczajne	20	608			

- Plan produkcji wg cen zbytu wykonano w 98,2%. Przyczyną niewykonania był brak surowców — oleju rycynowego i alkoholu butylowego, do produkcji płynu DA-1.
- Wartość wykonanej produkcji eksportowej wyniosła 4.376 tys. zł, co stanowi 87,5% zadań planowanych i 101,5% w stosunku do 1963 r. Przyczyną niewykonania planu był brak zamówień eksportowych.
- Podstawowe asortymenty produkowane przez przedsiębiorstwo, płyn DA-1, garbon, dekstryna, kazaplast, metol i faktysa.

Główny Księgowy
Kazimierz Koszewski

- Koszty własne produkcji w wyniku asortymentowych wzrosły o 0,03% co wynosi 24 tys. zł.
- Wydajność pracy osiągnięto w 110,9% w wyniku zmniejszenia stanu zatrudnienia uniożliwionego wprowadzonym postępowaniem technicznym.
- W stratach nadzwyczajnych poważniejsze pozycje stanowią:

— niedobory i szkody	— 328 tys. zł.
— pozostałe kary i opłaty	— 76 " "
— rezerwa na należności	— 47 " "
— odszkodowania	— 75 " "

Dyrektor
Mgr inż. Sławomir Stolarczyk

Poz. 68

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Łódzkich Zakładów Drzewnych Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Wigury 4/6.

w tys. zł

	Stan na			Stan na	
	dzień	dzień		dzień	dzień
	31.XII.	31.XII.		31.XII.	31.XII.
	1963 r.	1964 r.		1963 r.	1964 r.
Część I.			Część I.		
1. Środki trwałe (netto)	7.436	8.152	1. Fundusz statutowy	11.076	11.533
2. Materiały	4.504	4.448	2. Zobowiązania wobec dostawców	1.154	787
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	629	1.480	3. Kredyty bankowe obrotowe	3.147	4.168
4. Towary i wyroby	668	450	4. Środki otrzymane na inwestycje	—	—
5. Środki pieniężne	1.292	626	5. Fundusz inwestycyjno-remontowy	1.320	1.739
6. Należności od odbiorców	1.708	2.419	6. Kredyty bankowe na inwestycje	311	159
7. Rachunek bankowy środków na inwestycje	116	525	7. Inne fundusze i rezerwy	495	776
8. Inwestycje rozpoczęte	75	307	8. Pozostałe pasywa	713	781
9. Pozostałe aktywa	3.409	4.380	9. Zysk	1.621	2.844
10. Strata	—	—			
Razem	19.837	22.787	Razem	19.837	22.787
	Plan	Wykona-		Plan	Wykona-
		nie			nie
Część II.			Część III.		
2. Sprzedaż ogółem	26.000	29.623	1. Wartość produkcji (przerobu) ogółem na 1 zatrudnionego	107,9	121,4
1. Koszt własny sprzedaży	23.412	25.839	2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1 zatrudnionego	0,5	1,1
5. Zysk na sprzedaży	2.563	3.306	3. Manka, ubytki i straty	—	632
3. Zyski nadzwyczajne	10	223	z tego: przypisano do zwrotu	—	—
4. Straty nadzwyczajne	—	685			

- Plan produkcji towarowej wg. cen zbytu w roku 1964 wykonano w 113%.
- Przedsiębiorstwo nie wykonuje produkcji na eksport.
- Wartość wykonanych usług rok 1963 — 372 tys. zł, rok 1964 — 509 tys. zł.
- Podstawowe asortymenty produkowane przez przedsiębiorstwo:
 - kredensy na wysoki połysk, b) stoliki pod radio i telewizor, c) stoły 2-szufflowe, d) szafy robocze, e) biblioteki, f) stoły ślusarskie.
- Koszt własny produkcji w roku 1964 obniżono o zł 1.082,0 tys. głównie na stosowaniu zamienników na ma-

Główny Księgowy
mgr Henryk Turek

- teriałach i wprowadzeniu postępu technicznego (uruchomienie prasy hydraulicznej).
- Wzrost wydajności pracy w stosunku do roku poprzedniego i do planu osiągnięto poprzez postęp techniczny i rewizję norm.
- W stratach nadzwyczajnych większe pozycje stanowią:

a) odsetki za przetermin. zapłaty	w tys. zł	91
b) pozostałe kary i opłaty	„ „	313
c) rezerwa na niedobory i szkody	„ „	5
d) rezerwa na należności	„ „	83
e) koszty lat ubiegłych	„ „	181

Dyrektor
Bronisław Kliombka

Poz. 69

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Łódzkich Zakładów Papierniczych Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Drewnowska 102

w tys. zł

	Stan na			Stan na	
	dzień	dzień		dzień	dzień
	31.XII.	31.XII.		31.XII.	31.XII.
	1963 r.	1964 r.		1963 r.	1964 r.
Część I			Część I		
1. Środki trwałe (netto)	2.086	2.684	1. Fundusz statutowy	3.958	5.302
2. Materiały	8.554	6.996	2. Zobowiązania wobec dostawców	3.863	1.000
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	566	722	3. Kredyty bankowe obrotowe	4.210	6.085
4. Towary i wyroby	81	103	4. Środki otrzymane na inwestycje	—	—
5. Środki pieniężne	939	581	5. Fundusz inwestycyjno-remontowy	813	1.280
6. Należności od odbiorców	943	1.744	6. Kredyty bankowe na inwestycje	304	64
7. Rachunek bankowy środków na inwestycje	189	73	7. Inne fundusze i rezerwy	478	646
8. Inwestycje rozpoczęte	103	—	8. Pozostałe pasywa	705	350
9. Pozostałe aktywa	3.938	5.649	9. Zysk	3.068	3.825
10. Strata	—	—			
Razem	17.399	18.552	Razem	17.399	18.552

	Plan	Wykonia- nie		Plan	Wykonia- nie
Część II			Część III		
1. Sprzedaż ogółem	31.500	36.746	1. Wartość produkcji ogółem na 1 zatrudnio- nego	157,5	182,0
2. Koszt własny sprzedaży	26.493	30.979	2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1 zatrudnionego	0,4	1,2
3. Zysk na sprzedaży	4.307	3.953	3. Manka, ubytki i straty	—	7
4. Zyski nadzwyczajne	—	85	z tego: przypisano do zwrotu	—	1
5. Straty nadzwyczajne	—	213			

- Plan produkcji towarowej w cenach zbytu w 1964 roku wykonano w 114,9%.
- Produkcja eksportowa nie występuje, produkuje się wyłącznie opakowania, które częściowo służą do opakowań wyrobów na eksport.
- Wartość wykonanych usług dla ludności w 1963 roku zł 2,— tys. zł, w 1964 roku 0,5 tys. zł.
- Podstawowe asortymenty produkowane przez przedsiębiorstwo:
 - opakowania z tektury, kartonu, papieru, tworzyw sztucznych,
 - wykroje z tektury i papieru,
 - materiały biurowe (teczki, skoroszyty, bibuła), oraz oprawy z tworzyw sztucznych,
 - usługi przemysłowe w zakresie poligrafii i introligatorstwa.

Główny Księgowy
Franciszek Mackiewicz

- Koszty własne produkcji towarowej w 1964 roku obniżono o 1.006 tys. zł. Główne oszczędności uzyskano na materiałach 777 tys. zł oraz na płacach 460 tys. zł. Użyte oszczędności na materiałach otrzymano dzięki zużyciu większej ilości odpadów przy produkcji wyrobów pełnowartościowych oraz polepszeniu organizacji pracy. Obniżkę kosztów na płacach uzyskano na skutek zmian norm na jednostkę wyrobu oraz dzięki korzystnym zamówieniom, gdzie udział robocizny był stosunkowo niski.
- W stratach nadzwyczajnych większe pozycje stanowią:
 - odsetki o charakterze karnym zł 73 tys. z tytułu podwyższonej stopy % od kredytów bankowych,
 - koszty, dochody lat ubiegłych zł 43 tys.
 - rezerwy na wątpliwe należności zł 79 tys.

Z-ca Dyrektora d/s Technicznych
(—) Remigiusz Hendzel

Poz. 70

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964

Łódzkich Zakładów Włókienniczo-Odzieżowych Przemysłu Terenowego im. W. Pstrowskiego w Łodzi, ul. Cz. Hutora 42
w tys. zł

	Stan na			Stan na	
	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.		dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.
Część I			Część I		
1. Środki trwale (netto)	10.776	10.344	1. Fundusz statutowy	14.787	17.279
2. Materiały	4.856	7.294	2. Zobowiązania wobec dostawców	1.517	1.711
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	4.029	2.782	3. Kredyty bankowe obrotowe	5.583	5.045
4. Towary i wyroby	2.590	1.254	4. Środki otrzymane na inwestycje	1.101	—
5. Środki pieniężne	9.671	640	5. Fundusz inwestycyjno-remontowy	1.004	2.879
6. Należności od odbiorców	3.742	3.992	6. Kredyty bankowe na inwestycje	93	—
7. Rachunek bankowy środków na inwestycje	649	1.218	7. Inne fundusze i rezerwy	54	793
8. Inwestycje rozpoczęte	62	194	8. Pozostałe pasywa	15.809	1.778
9. Pozostałe aktywa	3.991	4.650	9. Zysk	418	2.883
10. Strata	—	—			
Razem	40.366	32.368	Razem	40.366	32.368
	Plan	Wykonia- nie		Plan	Wykonia- nie
Część II			Część III		
1. Sprzedaż ogółem	48.385	59.848	1. Wartość produkcji (przerobu) ogółem na 1 zatrudnionego	104,1	126,8
2. Koszt własny sprzedaży	44.485	54.046	2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1 zatrudnionego	0,2	0,4
3. Zysk na sprzedaży	1.785	3.062	3. Manka, ubytki i straty	—	79
4. Zyski nadzwyczajne	—	115	— z tego przypisano do zwrotu	—	9
5. Straty nadzwyczajne	50	284			

- Plan produkcji towarowej za 1964 rok: a) wg cen zbytu 119,1%, b) wg cen konfekcjonowania 108,6%.
- Wartość wykonanej produkcji na eksport wyniosła: a) za rok 1963 — 9.422 tys. zł, b) za rok 1964 — 10.729 tys. zł.
- Wartość wykonanych usług dla ludności wyniosła: a) za rok 1963 — 254 tys. zł, b) za rok 1964 — 555 tys. zł.

- Podstawowe asortymenty produkowane przez przedsiębiorstwo to: 1) lekka odzież (koszule męskie i chłopięce), 2) bielizna pościelowa, 3) kapy żakardowe, 4) wyroby dziane, 5) usługi przemysłowe.
- Koszt własny w stosunku do przekroczonej sprzedaży obniżono o 2,0%.

6. Na skutek wprowadzenia szeregu usprawnień przez zastosowanie wniosków racjonalizatorskich oraz lepszego wykorzystania czasu pracy, wzrosła wydajność na 1 zatrudnionego o 8 tys. zł. Do ważniejszych wniosków racjonalizatorskich mających wpływ na wzrost wydajności pracy należy zaliczyć 1) zastawanie dodatkowej powierzchni ogrzewanej w suszarce ramowej, 2) zmechanizowanie pracy ręcznej przy wykańczaniu rajtuz, 3) zmiana me-

- chanizmu pompki oliwnej przy maszynach typu Intercolk, 4) wprowadzenie klimatyzacji w oddziale tkalni.
7. W stratach nadzwyczajnych do większych pozycji należy zaliczyć koszt lat ubiegłych 35 tys. zł, strata na likwidacji środków trwałych 47 tys. zł, utworzona rezerwa na należności wątpliwe 57 tys. zł oraz strata poniesiona na przecenie zapasów 67 tys. zł.

Główny Księgowy
Wz Czesław Starzewski

Z-ca Dyrektora d/s Technicznych
Jerzy Micielski

Poz. 71

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964

Łódzkiego Przedsiębiorstwa Krawiecko-Kuśnierskiego Przemysłu Terenowego w Łodzi, Al. Kościuszki 85

w tys. zł.

	Stan na			Stan na	
	31.12.63.	31.12.64.		31.12.63.	31.12.64.
Część I.			Część I.		
1. Środki trwałe (netto)	2.112	2.225	1. Fundusz statutowy	12.672	9.754
2. Materiały	9.115	10.788	2. Zobowiązania wobec dostawców	891	1.316
3. Produkcja w toku (półfabrykaty)	617	569	3. Kredyty bankowe obrotowe	3.158	4.613
4. Towary i wyroby	1.939	1.738	4. Środki otrzymane na inwestycje	—	—
5. Środki pieniężne	4.218	1.541	5. Fundusz inwestycyjno-remontowy	1.898	962
6. Należności od odbiorców	817	1.234	6. Kredyty bankowe na inwestycje	—	—
7. R-k bankowy środków na inwestycje	347	256	7. Inne fundusze i rezerwy	1.400	1.707
8. Inwestycje rozpoczęte	111	91	8. Pozostałe pasywa	1.054	1.127
9. Pozostałe aktywa	3.203	2.646	9. Zysk	1.406	1.609
10. Strata	—	—			
Razem:	22.479	21.088		22.479	21.088
	Plan	Wykonanie		Plan	Wykonanie
Część II.			Część III.		
1. Sprzedaż ogółem	46.100	45.873	1. Wartość produkcji (przerobu) na 1 zatrudnionego.	89,4	87,5
2. Koszt własny sprzedaży	43.100	42.571	2. Należny fundusz zakładowy na 1 zatrudnionego ogółem	372	398
3. Zysk na sprzedaży	1.450	1.765	3. Manka, ubytki i straty	—	55
4. Zyski nadzwyczajne	—	90	z tego przypisano do zwrotu	—	39
5. Straty	—	246			

- Plan produkcji towarowej wg cen konfekcjonowania w roku 1964 wykonano w 108,9%.
- Plan produkcji towarowej wg cen zbytu w roku 1964 wykonano w 97,4%.
- Wartość wykonanej produkcji na eksport w tys. zł 43,5 w roku 1963 i w tys. zł 360,0 w roku 1964. Począwszy od II kwartału 1964 r. przystąpiono do produkcji eksportowej futer z surowca powierzonego dla odbiorcy holenderskiego.
- Wartość wykonanej produkcji usług dla ludności w roku 1963 wyniosła 24.984,5 tys. zł, a w 1964 roku 24.008,0 tys. zł.
- Podstawowymi asortymentami produkowanymi przez ŁPKK PT są: ubiory i okrycia damskie i męskie, odzież mundurowa, futra damskie i męskie, zarówno w zakresie usług dla ludności jak i produkcji konfekcyjnej. Niezależnie od powyższego, przedsiębiorstwo prowadzi działalność modelową we własnym laboratorium. Zarówno produkcja usług dla ludności jak i produkcję konfekcji, wykonywano z materiałów własnych jak i powierzonych.
- Koszt własny produkcji w roku 1964 obniżowo o ca 978 t. zł. Obniżkę powyższą uzyskano m. in. z obniżki kosz-

- tów transportowych o ca 15 tys. zł osobowych (płac) 887 tys. zł, materiałowych 169 tys. zł przy równoczesnym wzroście kosztów w pozycjach: energii, amortyzacji, remontów i pozostałych nakładach. Pozycje przekroczeń znajdują swe uzasadnienie. Najpoważniejsza pozycja obniżki występująca w nakładach osobowych, spowodowana została wzrostem wydajności w roku 1964 o ca 9,3% w cenach konfekcjonowania.
- Obniżka, również poważna na materiałach (pomocniczych) jest wynikiem zaostrenia norm technicznych zużycia materiałów pomocniczych w produkcji jak również oszczędną gospodarkę materiałami na cele gospodarcze i administracyjne.
- Wzrost wydajności w roku 1964 w porównaniu do planu w cenach konfekcjonowania wyniósł 9,3%. Wzrost ten osiągnięto przede wszystkim korzystnymi asortymentowymi zmianami oraz wzrostem produkcji modelowej i konfekcyjnej.
- Straty nadzwyczajne wynoszą ogółem 246 tys. zł w tym ważniejsze pozycje to: 176 tys. zł z tyt. przeceny wyrobów i materiałów, 20 tys. zł odsetki za przeterminowane zapłaty.

Główny Księgowy
(-) Arkadiusz Olejnik

Dyrektor
(-) Tadeusz Włodmirski

Poz. 72

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Łódzkich Zakładów Galanterii Skórzanej Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Nowotki 100. w tys. zł

	Stan na			Stan na	
	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.		dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.
Część I.			Część I.		
1. Środki trwałe (netto)	2.513	2.618	1. Fundusz statutowy	12.695	9.626
2. Materiały	8.276	5.173	2. Zobowiązania wobec dostawców	2.718	2.159
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	1.774	2.353	3. Kredyt bankowy i obrotowy	4.738	3.570
4. Towary i wyroby	3.051	2.966	4. Środki otrzymane na inwestycje	41	—
5. Środki pieniężne	3.561	1.015	5. Fundusz inwestycyjno-remontowy	746	1.028
6. Należności od odbiorców	2.173	3.099	6. Kredyt bankowy na inwestycje	—	—
7. Rachunek bankowy na inwestycje i kapitałowe remonty	240	98	7. Inne fundusze i rezerwy	1.194	1.301
8. Inwestycje rozpoczęte	442	—	8. Pozostałe pasywa	734	895
9. Pozostałe aktywa	5.717	6.832	9. Zysk	4.881	5.575
10. Strata	—	—			
Razem	27.747	24.154	Razem	27.747	24.154
	Plan	Wykonanie		Plan	Wykonanie
Część II.			Część III		
1. Sprzedaż ogółem	55.850	62.133	1. Wartość produkcji (przerobu) na 1 zatrudnionego	126,3	132,8
2. Koszt własny sprzedaży	49.300	54.183	2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1 zatrudnionego	0,4	0,8
3. Zysk na sprzedaży	5.100	6.358	3. Manka, ubytki i straty z tego: przypisano do zwrotu	—	279
4. Zyski nadzwyczajne	—	135		—	—
5. Straty nadzwyczajne	—	918			

- Plan produkcji towarowej wg cen zbytu w roku 1964 wykonano w 104,7%.
- Wartość wykonanej produkcji na eksport w roku 1963 — 11.379,0 w roku 1964 — 12.899,0
- Wartość wykonanych usług dla ludności rok 1963 — 29 tys. zł, rok 1964 — 75 tys. zł.
- Podstawowe asortymenty produkowane przez przedsiębiorstwo: teczki skórzane i nieskórzane, torby gospodarcze, podróżne i damskie, walizy, portfele i portmonetki.
- Koszty własne produkcji w roku 1964 obniżono w stosunku do planu o 862 tys. zł. — Planowany wskaźnik kosztów do wartości produkcji wg cen zbytu wynosił 88,4%.

Główny Księgowy
Henryk Melchinkiewicz

natomiast wykonany wskaźnik kosztów wyniósł 86,9% i został osiągnięty na kosztach stałych i kosztach sprzedaży.

- Wzrost wydajności pracy na 1 pracownika w stosunku do wykonania za rok 1963 wyniósł 7,4%, a do planu 5,2%. Wzrost ten osiągnięto przez dalsze obniżenie stanu zatrudnienia po zmianie organizacji pracy.
- Na straty nadzwyczajne składają się następujące większe pozycje:
 - wartość złomowanych materiałów i spisanych szkód z lat ubiegłych tys. zł 363
 - zapłacone kary umowne „ 281
 - koszty lat ubiegłych „ 280

Zastępca Dyrektora d/s Adm.-Handlowych
Janusz Antonowicz

Poz. 73

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Łódzkich Zakładów Produkcji Kołder Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Kopernika 36 w tys. zł

	Stan na			Stan na	
	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.		dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.
Część I			Część I		
1. Środki trwałe (netto)	3.529	3.265	1. Fundusz statutowy	6.349	5.064
2. Materiały	1.535	3.137	2. Zobowiązania wobec dostawców	2.113	1.199
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	422	453	3. Kredyty bankowe obrotowe	—	2.462
4. Towary i wyroby	755	442	4. Środki otrzymane na inwestycje	—	—
5. Środki pieniężne	1.545	681	5. Fundusz inwestycyjno-remontowy	1.167	2.092
6. Należności od odbiorców	1.648	1.958	6. Kredyty bankowe na inwestycje	—	—
7. Rachunek bankowy środków na inwestycje	536	22	7. Inne fundusze i rezerwy	643	695
8. Inwestycje rozpoczęte	168	262	8. Pozostałe pasywa	425	634
9. Pozostałe aktywa	3.431	4.489	9. Zysk	2.872	2.563
10. Strata	—	—			
Razem	13.569	14.709	Razem	13.569	14.709

	Wykona-			Plan Wykona-	
	Plan	nie		Plan	nie
Część II			Część III		
1. Sprzedaż ogółem	40.532	45.469	1. Wartość produkcji (przerob) ogółem na 1 zatrudnionego	166,6	175,3
2. Koszt własny sprzedaży	38.944	42.974	2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1 zatrudnionego	0,4	0,5
3. Zysk (strata) na sprzedaży	1.496	2.264	3. Manka, ubytki i straty z tego przypisano do zwrotu	—	3
4. Zyski nadzwyczajne	200	320		—	1
5. Straty nadzwyczajne	—	21			

- Plan produkcji towarowej wg cen zbytu w roku 1964 wykonano w 109,1%.
- Wartość wykonanych usług dla ludności w roku 1964 wynosi 124 tys. zł przy planie 100 tys. zł.
- Podstawowym asortymentem produkowanym przez przedsiębiorstwo są kołdry o różnych rozmiarach.
- Koszty własne produkcji w porównaniu do planu obniżono o około 500 tys. zł. Obniżenie to jest wynikiem wysokiego przekroczenia planu produkcji.
- Wzrost wydajności pracy o 6,6% w porównaniu do wykonania roku 1963 oraz o 10,4% do planu 1964 r. osiągnięto głównie dzięki całkowitemu umaszynowaniu operacji obszywania kołder.
- W stratach nadzwyczajnych większe pozycje stanowią kary.

Zaznaczyć należy, że w porównaniu do roku 1963 notujemy obniżenie tej pozycji o 39 tys. zł.

Główny Księgowy
J. Kalinowski

Dyrektor
Stefan Suski

Poz. 74

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Łódzkich Zakładów Spożywczych Przemysłu Terenowego w Łodzi, ul. Łomżyńska 3 w tys. zł

	Stan na			Stan na	
	dzień	dzień		dzień	dzień
	31.XII.	31.XII.		31.XII.	31.XII.
	1963 r.	1964 r.		1963 r.	1964 r.
Część I.					
1. Środki trwale (netto)	14.324	13.464	1. Fundusz statutowy	21.033	18.823
2. Materiały	8.100	8.058	2. Zobowiązania wobec dostawców	1.866	665
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	319	593	3. Kredyty bankowe obrotowe	3.541	5.134
4. Towary i wyroby	342	262	4. Środki otrzymane na inwestycje	—	—
5. Środki pieniężne	2.345	354	5. Fundusz inwestycyjno-remontowy	3.518	2.693
6. Należność od odbiorców	2.576	2.307	6. Kredyt bankowy na inwestycje	119	—
7. Rachunek bankowy środ. na inwestycje	1.355	488	7. Inne fundusze i rezerwy	804	829
8. Inwestycje rozpoczęte	896	591	8. Pozostałe pasywa	2.149	1.488
9. Pozostałe aktywa	5.338	4.825	9. Zysk	2.595	1.310
10. Strata	—	—			
Razem	35.595	30.942	Razem	35.595	30.942
Część II.					
	Plan	Wykona-		Plan	Wykona-
		nie			nie
1. Sprzedaż ogółem	53.482	58.988	Część III.		
2. Koszt własny sprzedaży	49.698	54.800	1. Wartość produkcji (przerób) na 1 zatrudnionego	153,2	148,0
3. Zysk na sprzedaży	1.590	1.727	2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1 zatrudnionego	0,4	0,4
4. Zyski nadzwyczajne	101	217	3. Manka, ubytki i straty z tego: przypisano do zwrotu	×	135
5. Straty nadzwyczajne	—	635			

- Plan produkcji towarowej wg cen zbytu w roku 1964 wykonano w 94% z przyczyn:
 - ograniczenia produkcji makaronów,
 - zmniejszenia popytu na wody gazowane sztucznie słodzone.
- Przedsiębiorstwo nie wykonuje produkcji na eksport i nie świadczy usług dla ludności.
- Podstawowe asortymenty produkowane przez przedsiębiorstwo — makarony w 5 asortymentach, wody gazowane w 9 asortymentach, musztarda w 5 asortymentach, octy luzem i butelkowane.
- Wskaźnik kosztów własnych do wartości produkcji towarowej wg cen zbytu planowany na rok 1964 w wyso-

kości 92,9% został wykonany w 90,8% głównie przez obniżenie kosztów transportu energii elektrycznej, kosztów delegacji i usług remontowych.

- Wzrostu wydajności nie osiągnięto z przyczyn zwiększenia produkcji bardziej pracochłonnej jak wód gazowanych w syfonach i musztardy, z równoczesnym ograniczeniem produkcji makaronów.
- W stratach nadzwyczajnych większe pozycje stanowią:
 - niedobory i szkody 72 tys. zł
 - kary za przetrzymanie taboru 27 " "
 - odsetki 59 " "
 - pozostałe kary i opłaty 80 " "
 - przestoje i koszty bezczynności 198 " "
 - rezerwa na należności 30 " "

Główny Księgowy
Adam Pawlikowski

Dyrektor
Wiktor Radzikowski

Poz. 75

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Fabryki Cukrów „Optima” w Łodzi, ul. A. Struga 61

w tys. zł

	Stan na:			Stan na:	
	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.		dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.
Część I			Część I		
1. Środki trwałe (netto)	13.685	16.366	1. Fundusz statutowy	22.802	23.513
2. Materiały	10.166	11.244	2. Zobowiązania wobec dostawców	1.631	2.039
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	548	612	3. Kredyty bankowe obrotowe	8.137	9.144
4. Towary i wyroby	1.802	2.039	4. Środki otrzymane na inwestycje	1.399	3.565
5. Środki pieniężne	3.431	717	5. Fundusz własny na inwestycje	2.181	1.534
6. Należność od odbiorców	4.942	5.596	6. Kredyty bankowe na inwestycje	320	168
7. Rachunek bankowy środków na inwestycje	391	25	7. Inne fundusze i rezerwy	436	739
8. Inwestycje rozpoczęte	1.510	93	8. Pozostałe pasywa	2.118	1.110
9. Pozostałe aktywa	9.944	12.002	9. Zysk	7.395	6.882
10. Strata	—	—			
Razem:	46.419	48.694	Razem:	46.419	48.694
	Plan	Wykona-		Plan	Wykona-
		nie			nie
Część II			Część III		
1. Sprzedaż ogółem	116.620	128.717	1. Wartość produkcji (przerobu) na 1 zatrudnionego	220,7	234,1
2. Koszt własny sprzedaży	118.556	128.083	2. Należny fundusz zakładowy na 1 zatrudnionego	0,36	0,4
3. Zysk na sprzedaży	6.379	6.992	3. Manka, ubytki i straty	—	22
4. Zyski nadzwyczajne	—	154	z tego: przypisano do zwrotu	—	1
5. Straty nadzwyczajne	—	264			

- Plan produkcji towarowej według cen zbytu na rok 1964 wykonano w 107,6%.
- Podstawowe asortymenty produkowane przez Przedsiębiorstwo to: cukierki, wyroby wschodnie i galanteria czekoladowa.
- Obniżka kosztów własnych netto w roku 1964 wyniosła 1031 tys. zł z czego największą 642 tys. zł uzyskano na płacach, wskutek podniesienia wydajności pracy oraz

- znacznego przekroczenia planu produkcji i 225 tys. zł na kosztach sprzedaży wskutek zmniejszenia usług obcych. Ponadto 385 tys. zł uzyskano na usługach remontowych przez wykonanie części remontów przez warsztat własny.
- W stratach nadzwyczajnych większe pozycje to: odsetki za przeterminowane zapłaty i pozostałe kary i opłaty 56 tys. zł, koszty lat ubiegłych 129 tys. zł rezerwa na należności 26 tys. zł i przecenione zapasy 46 tys. zł.

Główny Księgowy
Bolesław Imbro

Dyrektor
(—) Józef Mihaszewski

Poz. 76

Zbiorcze uproszczone sprawozdanie finansowe za rok 1964
Zjednoczenia Przedsiębiorstw Gospodarki Komunalnej w Łodzi, ul. Piotrkowska 104 w tys. zł

Wyszczególnienie	Stan na:		Wyszczególnienie	Stan na:	
	31.XII. 1963 r.	31.XII. 1964 r.		31.XII. 1963 r.	31.XII. 1964 r.
Część I.			Część I.		
1. Środki trwałe (netto)	2.406.436	2.464.107	1. Fundusz statutowy	2.477.266	2.519.141
2. Materiały	56.014	66.627	2. Zobowiązania wobec dostawców	8.387	8.388
3. Produkcja w toku	15.181	21.427	3. Kredyty bankowe obrotowe	15.060	21.063
4. Towary i wyroby	2.740	3.906	4. Środki otrzym. na inwestycje	488.712	521.129
5. Środki pieniężne	41.776	30.723	5. Fundusz własnych środków, inwest.	106.529	120.369
6. Należności od odbiorców	14.092	12.919	6. Kredyty bankowe na inwestycje	—	—
7. R-k bankowy środków na inwestycje	22.711	19.974	7. Inne fundusze i rezerwy	29.304	39.775
8. Inwestycje rozpoczęte	75.204	135.682	8. Pozostałe pasywa	69.543	59.775
9. Pozostałe aktywa	593.707	584.684	9. Zysk	33.069	50.409
10. Strata	9	—			
Razem:	3.227.870	3.340.049	Razem:	3.227.870	3.340.049

	Plan	Wykonanie		Plan	Wykonanie
Część II.			Część III.		
1. Sprzedaż ogółem	650.301	697.648	1. Wartość produkcji i usług ogółem		
w tym dotacja przedmiot.	147.673	147.661	na 1 zatrudnionego	45,6	49,7
2. Koszt własny sprzedaży	613.057	629.252	2. Należny fundusz zakładowy ogółem		
3. Zysk na sprzedaży	37.244	68.439	na 1 zatrudnionego	0,7	1,3
4. Zyski nadzwyczajne	77	4.898	3. Manka, ubytki i straty	—	1.776
5. Straty nadzwyczajne	512	7.192	z tego przypisano do zwrotu	—	816

Część opisowa

Zjednoczenie Przedsiębiorstw Gospodarki Komunalnej m. Łodzi zrealizowało w 1964 r. za pośrednictwem 15 podległych przedsiębiorstw zadania planowe produkcji i usług wraz z działalnością pomocniczą w wysokości 107,9%.

Sprzedaż wykonano w 107,3% przekraczając tym samym plan o 47,3 mln. zł przy jednoczesnym obniżeniu kosztu własnego sprzedaży, który wykonano tylko w 102,6%.

Zysk na sprzedaży, wykonano w 183,8% co wpłynęło na zwiększenie wpłat do budżetu o 16.162 tys. zł natomiast podległe przedsiębiorstwa uzyskały z tego tytułu wyższe odpisy na fundusze (zakładowy, rezerwowy, inwestycyjno-remontowy) o 12.876 tys. zł ponad plan.

W roku 1964 przedsiębiorstwa świadczące usługi dla ludności poniżej kosztu własnego otrzymały z budżetu terenowego dotację przedmiotową na pokrycie planowanej straty w wysokości 147.661 tys. zł z czego przypada na:

— Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Okręgu Łódzkiego	22.730 tys. zł
— Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne	106.314 „ „

Główny Księgowy
mgr Jerzy Łukowski

— Miejskie Łaźnie	2.037 „ „
— Miejskie Przedsiębiorstwo Oczyszczania	7.497 „ „
— Miejski Ogród Zoologiczny	6.011 „ „
— Miejskie Hotele	1.949 „ „
— Miejskie Pralnie i Farbiarnie	745 „ „
— Miejska Straż Przemysłowa	378 „ „

W okresie sprawozdawczym poniesiono straty nadzwyczajne w wysokości 7.192 tys. zł w tym na ważniejsze pozycje przypada:

— opłaty za energię bierną	1.903 tys. zł
— straty inwestycyjne	1.262 „ „
— rezerwy na niedobory i szkody	748 „ „
— koszty lat ubiegłych	837 „ „
— niedobory i szkody	328 „ „

Jednocześnie osiągnięto zyski nadzwyczajne w wysokości 4.898 tys. zł w tym z tytułu:

— likwidacji środków trwałych	1.187 tys. zł
— dochodów lat ubiegłych	683 „ „
— zysków inwestycyjnych	759 „ „
— rozwiązanie rezerw na niedobory	750 „ „
— nadwyżek	340 „ „

Dyrektor
mgr Czesław Krutow

Poz. 77

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Miejskiego Przedsiębiorstwa Oczyszczania w Łodzi, ul. Tokarzewskiego 2

w tys. zł

	Stan na:			Stan na:	
	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.		dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.
Część I					
1. Środki trwale (netto)	52.251	51.444	1. Fundusz statutowy	55.213	53.392
2. Materiały	3.528	3.924	2. Zobowiązania wobec dostawców	654	194
3. Prod. w toku i półfabrykaty	—	—	3. Kredyty bankowe obrotowe	1.429	2.241
4. Towary i wyroby	—	—	4. Środki otrzymane na inwestycje	35	265
5. Środki pieniężne	1.765	1.272	5. Fundusz własnych środków na inwestycje i remonty kapitalne	3.456	3.351
6. Należności od odbiorców	1.931	1.807	6. Kredyty bankowe na inwestycje	—	—
7. Rachunek bankowy środków na inwest. i remonty kapitalne	801	810	7. Inne fundusze i rezerwy	990	1.348
8. Inwestycje rozpoczęte	116	119	8. Pozostałe pasywa	1.605	2.102
9. Pozostałe aktywa	4.502	5.797	9. Zysk	1.512	2.280
10. Strata	—	—			
Razem	64.894	65.173	Razem	64.894	65.173
Część II					
1. Sprzedaż ogółem	40.229	43.122	Część III		
w tym dotacja przedmiotowa	7.497	7.497	1. Wartość prod. (przerobu) ogółem na 1-go zatrudnionego	44	48
2. Koszt własny sprzedaży	39.045	41.148	2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1-go zatrudnionego	—	—
3. Zysk na sprzedaży	1.184	1.974	3. Manka, zubytki, straty	—	73
4. Zyski nadzwyczajne	—	528	z tego: przypisano do zwrotu	—	59
5. Straty nadzwyczajne	—	222			

Wykonanie usług pod względem rzeczowym

L.p.	Wyszczególnienie	Jednostka miary	Wykonanie 1963 r.	1964 r.		Wskaźnik	
				Plan	Wykonanie	6 : 5	6 : 4
1	2	3	4	5	6	7	8
1.	Liczba mieszkańców objętych usługą wywozu nieczystości stałych ogółem	tys. mieszk.	616	620	630	101,6	102,3
2.	Liczba mieszkańców objętych usługą wywozu nieczystości płynnych ogółem	"	108	110	109	99,1	100,1
3.	Oczyszczanie powierzchni ulic i placów ogółem	tys. m ²	4.452	4.909	4.626	94,2	103,9

Wykonanie planu sprzedaży pod względem finansowym

1.	Działalność podstawowa	tys. zł.	32.755	31.844	34.015	106,8	103,8
2.	" pomocnicza	"	1.075	778	1.275	163,9	118,6
3.	Sprzedaż materiałów	"	304	110	335	304,5	110,2
4.	Dopłata przedmiotowa budżetu do działalności podstawowej	"	6.139	7.497	7.497	100,0	122,1
	Sprzedaż ogółem	"	40.273	40.229	43.122	107,2	107,1

Koszty własne

1.	Działalność podstawowa	tys. zł.	37.742	38.195	39.570	103,6	104,8
2.	" pomocnicza	"	1.007	740	1.240	167,5	123,1
3.	Sprzedaż materiałów	"	307	110	338	307,3	110,1
	Koszty własne ogółem	"	39.056	39.045	41.148	105,4	105,4

Koszty jednostkowe

1.	Wywóz niecz. stałych na 1-go mieszkańca	zł.	27,16	29,17	28,00	96,0	103,1
2.	" " " " " "	"	48,74	45,50	55,76	121,0	114,0
3.	Oczyszczanie ulic i placów na 1 m ² rocznie	"	3,77	4,00	4,00	100,0	106,1

Na przekroczenie planu usług rzutowały przede wszystkim: akcja zimowa o kwotę zł 828 tys., wywóz nieczystości płynnych o 887 tys. zł i wywóz nieczystości stałych o zł 468 tys., oraz usług transportowych o zł 351 tys., koszty wzrosły na skutek przekroczenia planu usług. Mniejszy wzrost kosztów niż usług w stosunku do planu pozwolił wypracować dodatkowy zysk na sprzedaży w kwocie

zł 790 tys. Przedsiębiorstwo otrzymało dotację przedmiotową z budżetu do planowej sprzedaży usług działalności podstawowej w kwocie zł 7.497 tys. Dopłata budżetowa na 1 zł sprzedaży usług działalności podstawowej przypada zł 0,24.

Łódź, dnia 10 czerwca 1965 r.

Główny Księgowy
Władysław Pawlak

Dyrektor
Zdzisław Mróz

Poz. 78

Uprozczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Łódzkiego Przedsiębiorstwa Ogrodniczego w Łodzi, ul. Wojska Polskiego 83

w tys. zł

Wyszczególnienie	Stan na		Wyszczególnienie	Stan na	
	31.XII. 1963 r.	31.XII. 1964 r.		31.XII. 1963 r.	31.XII. 1964 r.
Część I.			Część I		
1. Środki trwałe	27.929	29.878	1. Fundusz statutowy	35.822	36.015
2. Materiały	3.346	4.112	2. Zobowiązania wobec dostawców	741	898
3. Produkcja w toku	5.507	6.713	3. Kredyty bankowe	2.100	3.183
4. Towary i wyroby	—	—	4. Środki otrzymane na inwestycje	5.045	4.122
5. Środki pieniężne	3.580	1.501	5. Fundusze własne śr. na inwestycje	2.695	4.916
6. Należności od odbiorców	2.162	1.780	6. Kredyty bankowe inwest.	—	—
7. R-k bankowy śr. na inwestycje	320	1.717	7. Inne fundusze i rezerwy	324	188
8. Inwestycje rozpoczęte	2.165	1.157	8. Pozostałe pasywa	4.969	4.418
9. Pozostałe aktywa	11.473	11.105	9. Zysk	4.786	4.223
Razem	56.482	57.963	Razem	56.482	57.963

	Plan	Wykonia- nie		Plan	Wykonia- nie
Część II			Część II		
1. Sprzedaż ogółem	44.200	46.333	1. Wartość prod. przerobu ogółem na 1-go zatrudnionego	39,0	41,0
2. Koszt własny sprzedaży	39.602	42.030	2. Należny fundusz zakład. na 1-go zatrudnionego	—	—
3. Zysk—strata na sprzedaży	4.598	4.263	3. Manka, ubytki i straty	—	85
4. Zysk nadzwyczajny	—	304	4. z tego przypis do zwrotu	—	48
5. Strata nadzwyczajna	—	341			

Plan sprzedaży wyrobów i usług wykonany został w wysokości 104,8%. Konserwacją terenów zielonych objęte zostało 716,9 ha parków i zieleńców, wzrost w porównaniu do roku ubiegłego wynosi 37,30 ha. Średni koszt utrzymania 1 ha zieleni wynoszący w roku 1963 zł 21.026, został obniżony w roku sprawozdawczym do kwoty zł 20.408. Obszar lasów komunalnych podlegających konserwacji wynosi 1406,39 ha. Koszt utrzymania 1 ha lasów komunalnych kształtuje się na poziomie roku ubiegłego i wynosi 1257 zł. Wartość robót w zakresie budowy terenów zielonych w roku sprawozdawczym wyniosła zł 13.379 tys., co stanowi

Główny Księgowy
Henryk Sójka

102,4% planu. Wydajność pracy na 1 robotnika zatrudnionego przy budowie terenów zielonych wynosi 112.428 zł, wzrost wydajności w porównaniu do planu wynosi 122,4% i 123,9 w porównaniu do roku ubiegłego.

Wartość produkcji ogrodniczej i szkółkarskiej wyniosła w roku sprawozdawczym 9.082 tys. zł, co stanowi 109,7% wzrostu do wartości produkcji roku ubiegłego.

Obniżenie wykonania planowanej akumulacji ze sprzedaży powstało w wyniku zmniejszenia marży zysku w zakresie cieleń gosp. Kom. z 5% do 3% (Dz. U. M.G.K. Na 8, poz. 39).

Dyrektor
Tadeusz Strzelczyk

Poz. 79

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Biura Projektów Budownictwa Komunalnego Łódź, ul. Piotrkowska Nr 67

w tys. zł

	Stan na			Stan na	
	dz. 31.12. 1963 r. (roku ubiegł.)	dz.31.12. 1964 r. (roku spraw.)		dz. 31.12. 1963 r. (roku ubiegł.)	dz. 31.12. 1964 r. (roku sprawozd)
Część I			Część I		
1. Środki trwałe (netto)	1.232	1.298	1. Fundusz statutowy	8.675	6.133
2. Materiały	527	579	2. Zobowiązania wobec dostawców	183	229
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	6.422	6.861	3. Kredyty bankowe obrot.	1.834	1.723
4. Towary i wyroby	—	—	4. Środki otrzymane na inwestycje	2.371	5.055
5. Środki pieniężne	6.115	1.430	5. Fundusz własnych środków na inwestycje	1.140	927
6. Należności od odbiorców	1.629	2.195	6. Kredyty bankowe na inwestycje	—	—
7. Rachunek bankowy środk. na inwestycje	47	97	7. Inne fundusze i rezerwy	3.243	3.227
8. Inwestycje rozpoczęte	2.463	5.291	8. Pozostałe pasywa	1.930	1.286
9. Pozostałe aktywa	5.070	4.886	9. Zysk	4.129	4.057
10. Strata	—	—			
Razem:	23.505	22.637	Razem	23.505	22.637

	Plan	Wykonia- nie		Plan	Wykonia- nie
Część II			Część III		
1. Sprzedaż ogółem	21.500	22.218	1. Wartość prod. (przerobu) ogółem na 1 zatrudnionego	76.603	81.401
2. Koszt własny sprzedaży	18.024	18.145	2. Należny fundusz zakład. ogółem na 1 zatrudnionego	—	—
3. Zysk (strata) na sprzedaży	3.476	4.073	3. Manka, ubytki i straty z tego przypisano do zwrotu	—	1
4. Zyski nadzwyczajne	—	89			
5. Straty nadzwyczajne	—	105			

Część opisowa

11. Produkcja podstawowa wykonana została w 104,4% i w porównaniu z 1963 r. wykazuje spadek o 11,1%. Spowodowane to zostało obniżeniem cenników na prace projektowe średnio dla Biura o ca 18% oraz niemożliwością dokonywania korekty funduszu plac procentem wykonania zadań produkcyjnych ponad 100%. Ponadplanowe wykonanie zadań produkcyjnych jest wynikiem wzrostu wydajności pracy i podejmowanych

Główny Księgowy
Tadeusz Pietras

zobowiązań załogi.

2. Plan kosztów wykonano w 99,9% co stanowi 76,2% wartości wykonanej produkcji, podczas gdy w 1963 r. wskaźnik ten stanowił 75,6%.

3. Wydajność na jednego pracownika założona w planie wykonana została w 106,3% i wykazuje wzrost w stosunku do wykonania roku ubiegłego o 4,5%.

4. Sprzedaż ogółem wykonano w 103,3%.

5. Wynik bilansowy wykonano w 116,7% co spowodowane zostało stosunkowo niskim kształtowaniem się kosztów.

Dyrektor
mgr Lech Baranowski

Zbiornicze uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Zjednoczenia Przedsiębiorstw Budownictwa Komunalnego w Łodzi, ul. Piotrkowska 55 w tys. zł

	Stan na:			Stan na:	
	dzień 31.12.63 r.	dzień 31.XII.64.		dzień 31.12.63 r.	dzień 31.XII.64
Część I			Część I		
1. Środki trwałe (netto)	204.984	165.615	1. Fundusz statutowy	314.206	257.198
2. Materiały	111.215	92.387	2. Zobowiązania wobec dostawców	53.799	41.753
3. Produkcja w toku i półfabrykaty	18.736	24.207	3. Kredyty bank. obrotowe	12.954	13.258
4. Towary i wyroby	3.998	3.776	4. Środki otrzymane na inwest.	19.517	10.318
5. Środki pieniężne	72.694	11.547	5. Fundusz własny na inwestycje	51.616	21.656
6. Należności od odbiorców	45.049	40.603	6. Kredyty bankowe na inwestycje	345	—
7. Rach. bank. na inwest.	24.035	3.552	7. Inne fundusze i rezerwy	55.678	22.608
8. Inwestycje rozpoczęte	8.109	4.318	8. Pozostałe pasywa	39.570	25.102
9. Pozostałe aktywa	125.301	118.995	9. Zysk	74.762	65.573
10. Strata	8.326	2.466			
Razem	622.447	457.466	Razem	622.447	457.466
	Plan	Wykona-		Plan	Wykona-
		nie			nie
Część II			Część III		
1. Sprzedaż ogółem	692.837	729.316	1. Wartość produkcji ogółem na 1 zatrudnio-		
2. Koszty własne sprzedaży	630.123	664.099	nego	117,0	125,1
3. Zysk (strata) na sprzedaży	62.714	65.217	2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1		
4. Zyski nadzwyczajne	—	678	zatrudnionego	1	1
5. Straty nadzwyczajne	—	1.871	3. Manka, ubytki i straty	—	4.322
			z tego przypisano do zwrotu	—	476

Zadania planowe za 1964 r. wykonywane były przy współdziałaniu 16 przedsiębiorstw, w tym:

- 6 przedsiębiorstw wykonywało roboty remontowo-budowlane,
- 2 przedsiębiorstwa wykonywały roboty wodociągowe i kanalizacyjne,
- 2 przedsiębiorstwa wykonywały roboty instalacyjne,
- 1 przedsiębiorstwo wykonywało roboty drogowe,
- 4 przedsiębiorstwa produkowały materiały budowlane,
- 1 przedsiębiorstwo świadczyło usługi w zakresie transportu i sprzętu na rzecz pozostałych przedsiębiorstw.

Produkcję podstawową przedsiębiorstw pionu budownictwa stanowiły kapitalne remonty i roboty inwestycyjne zlecane przez:

- prezydium dzielnicowych rad narodowych,
- miejskie zarządy budynków mieszkalnych,
- innych drobnych zleciodawców.

Sprzedaż

Plan sprzedaży został wykonany w 105,3%. Wszystkie przedsiębiorstwa wykonały plan sprzedaży z nadwyżką, oprócz MPRD, które wykonało plan w 99,7%.

Podstawowe zadania rzeczowe zostały wykonane przez wszystkie przedsiębiorstwa.

Akumulacja i odpis na fundusz zakładowy

Planowana akumulacja na sprzedaży wynosiła 62.714 tys. zł i została wykonana w 104%, tj. w kwocie zł 65.217 tys. zł.

Pogorszenie wyniku bilansowego w stosunku do planu wystąpiło w 3 przedsiębiorstwach:

- MPI Nr 2 wykonała plan w 78,9%,
- MPRWK-2 — zamiast planowanego zysku 800 tys. osiągnęło 430 tys. straty, co stanowi 153,7% pogorszenia wyniku,
- MPRD — zamiast planowanego zysku 3.702 osiągnęło 2.036 tys. straty, co stanowi 155,0% pogorszenia wyniku.

Główny Księgowy
mgr Henryk Zawieja

W związku z pogorszeniem wyniku, MPRD i MPRWK Nr 2 nie uzyskały prawa do odpisu na fundusz zakładowy, a w MPI Nr 2 został zmniejszony odpis zasadniczy o 39,9%.

Pozostałe przedsiębiorstwa uzyskały prawo do odpisu na fundusz zakładowy.

Ogółem wygosparowany fundusz zakładowy za rok 1964 wynosi 5.915 tys. i stanowi 4,2% planowanego osobowego funduszu płac.

Najwyższy wskaźnik odpisu uzyskały MZWytw. — 6,9%, MPRB-5 6,3% i MPRB-3 5,5%.

Z osiągniętego zysku w 1964 r. przypada do oprowadzenia do budżetu:

— z tytułu zysku prawidłowego	— 28.899 tys.
— „ „ „ nieprawidłowego	— 1.354 „
— „ „ „ niezależnego	— 125 „
Razem	30.378 tys. zł

co stanowi 114,1% planowanych wpłat.

Zatrudnienie i płace

W roku sprawozdawczym planowana liczba zatrudnienia 5.835 osób została wykonana w 96,3%; w cyfrach bezwzględnych wynosi to 5.618 osób.

Produkcja została zaplanowana w wysokości 682.500,0 natomiast wykonana w wartości 702.648,0 tys. zł tzn. w 103%. Wykonanie planu produkcji w tej wysokości stało się możliwe poprzez podniesienie wydajności pracy. Na planowaną wartość 117,0 tys. zł wykonanie wydajności wyraża się kwotą 125,1 tys. zł, procent wykonania wynosi 106,9. W stosunku do roku 1963 wydajność wzrosła o 5,8%. Osobowy fundusz płac został wykonany w 99,6%. Na planowaną kwotę 144.454,0 tys. zł wydatkowano ogółem — 143.850 tys. zł. Średnia płaca na 1 pracownika ogółem planowana w wysokości 24.766 zł, wykonana została w wartości 25.605 tys. zł czyli w 103,4%. Układ między tym wskaźnikiem i wskaźnikiem osiągniętej wydajności jest właściwy, gdyż średnie płace kształtują się znacznie niżej (średnie płace 103,4%, wydajność — 106,9%).

Dyrektor
Leon Graczyk

Poz. 81

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Łódzkiego Zjednoczenia Przedsiębiorstw Handlowych Artykułami Przemysłowymi w Łodzi, ul. Jerzego 10/12
w tys. zł

	Stan na:			Stan na:	
	31.XII. 1963 r.	31.XII. 1964 r.		31.XII. 1963 r.	31.XII. 1964 r.
Część I			Część I		
1. Środki trwałe	38.678	36.572	1. Fundusz statutowy	273.752	278.482
2. Towary	424.054	424.489	2. Zobowiązania wobec dostawców	84.418	82.431
3. Pozostałe zapasy	23.189	24.271	3. Kredyty bankowe obrotowe	136.340	111.719
			w tym:		
			kredyty przetermin.	—	—
4. Środki pieniężne	9.409	2.765	4. Rezerwa na należn. z tyt. mank, ubytków i strat	10.653	8.863
5. Należn. od odbiorców	21.936	22.143	5. Środki otrzymane na inwestycje	41.926	42.486
6. Należn. przetermin. ze sprzed. rataln.	593	372	6. Fundusz własnych środków na inwest.	11.761	11.789
7. Należn. z tyt. mank, ubytków i strat	10.653	8.863	7. Kredyty bankowe na inwestycje	—	—
8. Rachunek bankowy środków na inwest.	3.834	3.509	8. Inne fundusze i rezerwy	7.033	—
				8.899	15.080
9. Inwestycje rozpoczęte	20.387	35.474	9. Pozostałe pasywa	13.238	18.428
10. Pozostałe aktywa	96.999	86.414	10. Zysk	75.778	75.594
11. Strata	—	—			
Razem:	649.732	644.872	Razem:	649.732	644.872

	Plan		Wykonanie	
	1963	1964	1963	1964
Część II			Część III	
1. Sprzedaż	1.937.098	2.009.820	1. Wartość sprzed. ogół. na 1 zatrudn.	550
w tym:			2. Należny fund. zakł. ogółem na 1 zatrudn.	0,571
marże na sprzed.	201.326	202.426	3. Manka, ubytki i straty	—
2. Koszt wł. sprzed.	1.862.803	1.935.038	z tego: przypisane do zwrotu	1.604
w tym:				
koszty handlowe	137.470	138.448		
3. Zysk (strata) na sprzedaży	74.295	74.782		
4. Zyski nadzwyczajne	1.190	5.161		
5. Straty nadzwyczajne	100	4.349		

W skład Łódzkiego Zjednoczenia Przedsiębiorstw Handlowych Artykułami Przemysłowymi wchodzi:

- 8 przedsiębiorstw obrotu towarowego artykułami przemysłowymi
- Przedsiębiorstwo Transportowe Handlu Wewnętrznego Nr 2
- Przedsiębiorstwo Remontowo-Budowlane Handlu Wewnętrznego
- Zarząd Inwestycji Handlowych.

W strukturze składników majątkowych nie wystąpiły znaczne zmiany. Jedynie w pozycji „środki pieniężne” ma miejsce spadek, wyrażający się kwotą 6.644 tys. zł co jest wynikiem zmniejszenia zakupu opału przez ludność w sezonie jesienno-zimowym 1964 r. i z tego względu zmniejszyły się w Łódzkim Przedsiębiorstwie Handlu Opalem i Mater. Budowlanymi przedpłaty na węgiel, którymi dotychczas przedsiębiorstwo to w poważnym stopniu było finansowane.

Podobnie nastąpiło zmniejszenie kredytów bankowych o 24.621 tys. zł, co jest rezultatem regulacji funduszy własnych w obrocie i przyspieszenia rotacji środków obrotowych (szczególnie towarów) w konsekwencji czego przedsiębiorstwa w mniejszym stopniu korzystały z kredytów bankowych.

Wykonanie podstawowych zadań planowanych za rok 1964 przedstawia się następująco:

	(w tys. zł)		
	Plan	wykonanie	%
a) obrót towarowy	1.907.000	1.939.844	101,72
b) wskaźnik zysku brutto % do obrotu	10,81	10,77	99,63
c) wskaźnik kosztów handlow. % do obrotu	7,21	7,14	99,03
d) zysk z dział. usł. PTHW 2 PRB HW i usł. przedsiębior.	5.889	5.114	86,69
e) zysk z całoksz. działań.	75.385	75.594	100,28
f) inwestycje przedsiębior. i Rad Narodowych	24.300	23.232	95,60
g) należne wpłaty z zysku do budżetu	60.217	60.322	100,17
h) należne wpłaty do budżetu z tyt. amortyzacji	5.229	5.703	109,06
i) należne wpłaty do budżetu z tyt. podatku od operacji nietowarowych	320	971	303,40
j) razem wpłaty do budżetu terenowego	65.766	66.996	101,87

Stosunkowo dobre wyniki działalności przedsiębiorstw pionu Łódzkiego Zjednoczenia Przedsiębiorstw Handlowych Artykułami Przemysłowymi uzyskano dzięki wysiłkowi pracowników przedsiębiorstw i Zjednoczenia, na co w decydującej mierze wpłynęło operatywne współdziałanie Zjednoczenia z przedsiębiorstwami, zwłaszcza na odcinku prawidłowego zaopatrzenia ludności w towary i usprawnienia obsługi konsumentów.

Wyrazem tego działania było:

- podejmowanie decyzji w odniesieniu do sklepów, obroty których ulegają sezonowym wahanom na do-branżowanie tych sklepów innymi artykułami w okre-sach po upływie sezonu i przed sezonem,
- współdziałanie przy organizowaniu kiermaszy, któ-rych łącznie ze sprzedażami okazijnymi i okoliczno-ściowymi, organizowanymi w zakładach pracy — było 110,

Główny Księgowy Zjednoczenia
Kazimierz Białek

- popularyzowanie sprzedaży premiowej, ratalnej i sprzedaży na czeki uprawnienia,
- zorganizowanie w 22 sklepach stoiska „nowości dnia” ze szczególnym zwróceniem uwagi na sezony han-dlowe,
- podejmowanie różnych środków reklamy, np. pokazy mody, konkursy wystaw itp.,
- nadzór nad wykonawstwem inwestycji Rady Narodowej i modernizacją sieci,
- zapobieganie nadużyciom i wzmożenie nadzoru nad ochroną mienia społecznego szczególnie przez dalsze porządkowanie gospodarki towarowej i materiałowej (upłynnianie towarów trudnozbawialnych oraz zbęd-nych zapasów materiałów i przedmiotów), uporządko-wanie gospodarki środkami trwałymi, usunięcia zaniedbań w zakresie nadzoru i kontroli, poprawę pozio-mu pracy poszczególnych komórek w przedsiębior-stwach.

Dyrektor
Dionizy Sobczyk

Poz. 82

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964

Miejskiego Handlu Detalicznego Artykułami Chemicznymi i Gospodarstwa Domowego w Łodzi, ul. Piotrkowska 113
w tys. zł

	Stan na			Stan na	
	31.XII. 1963 r.	31.XII. 1964 r.		31.XII. 1963 r.	31.XII. 1964 r.
Część I			Część I		
1. Środki trwałe netto	2.424	2.272	1. Fundusz statutowy	33.719	36.868
2. Towary	73.487	59.742	2. Zobowiązania wobec dostawców	11.939	13.523
3. Pozostałe zapasy	2.619	2.224	3. Kredyty bankowe obrotowe	35.335	15.875
4. Środki pieniężne	23	243	w tym:		
5. Należności od odbiorców	5.836	6.042	kredyty przeterm.	—	—
6. Należności przeter. ze sprzed. ratalnej	88	65	4. Rezerwa na należn. z tyt. mank, ubytków i strat	1.999	2.033
7. Należności z tytułu mank ub. i strat	1.999	2.033	5. Środki otrzymane na inwestycje	—	—
8. R-nek bankowy środków na inwestycje	101	436	6. Fundusz własnych środków na inwest.	717	1.670
9. Inwestycje rozpoczęte	31	66	7. Kredyty bankowe na inwestycje	—	—
10. Pozostałe aktywa	16.123	16.316	8. Inne fundusze i rezerwy	1.136	788
11. Strata	—	—	9. Pozostałe pasywa	2.734	3.222
			10. Zysk	15.152	15.460
Razem	102.731	89.439	Razem	102.731	89.439
	Plan	Wykona-		Plan	Wykona-
		nie	Część III.		
Część II.			1. Wartość sprzedaży ogółem na 1 zatrud.	698	730
1. Sprzedaż	358.050	375.054	2. Należny fundusz zakł. ogółem na 1 zatrud.	0,737	0,677
w tym:			3. Manka, ubytki i straty	—	973
marże na sprzedaży	39.429	40.147	z tego: przypisano do zwrotu	—	305
2. Koszt własny sprzedaży	343.011	359.711			
w tym:					
koszty handlowe	24.463	24.938			
3. Zysk (strata) na sprzedaży	15.039	15.343			
4. Zyski nadzwyczajne	176	715			
5. Straty nadzwyczajne	—	598			

Zmniejszenie zapasów towarów w okresie sprawozdawczym w wysokości zł 13.745 tys. zł jest wynikiem niedotowarowania przedsiębiorstwa spowodowanego rocznymi inwentaryzacjami w magazynach Hurtowni.

Obniżenie kredytów bankowych w wysokości 19.460 tys. zł jest rezultatem regulacji funduszy własnych w obrocie i przyspieszenie rotacji towarów.

Znaczny wzrost funduszy własnych na inwestycje w kwocie zł 953 tys. zł wystąpił w związku z połączeniem z przedsiębiorstwem MHD Art. Chemicznymi.

Zadania przedsiębiorstwa w zakresie sprzedaży towarów i usług wykonane zostały w okresie sprawozdawczym w 104,82%.

Wartość ponadplanowej sprzedaży wyniosła 17.267 tys. zł w której największy udział przypadł na branżę:

żelazną, następnie chemiczną, elektrotechniczną i gospodarstwa domowego.

Udział poszczególnych branż w obrocie towarowym wyniósł:

1. Branża chemiczna	26,5%
2. „ elektrotechniczna	25,5%
3. „ metalowa	25,5%
4. „ gosp. domow.	22,4%

Koszty handlowe przedsiębiorstwa na okres sprawozdawczy zaplanowane zostały w wysokości 6,84% do obrotu. Osiągnięty wskaźnik kosztów wynosił 6,65%. Różnica w przeliczeniu na wartość bezwzględną daje obniżenie kosztów o zł 712 tys. zł.

Podstawowe oszczędności wynikają ze wzrostu wydajno-

ści pracy i prawidłowej gospodarki osobowym funduszem płac.

Również znaczne oszczędności osiągnięto dzięki wprowadzeniu norm na wydatki dotyczące działalności poszczególnych punktów sprzedaży detalicznej.

Działalność Przedsiębiorstwa w okresie 1964 r. zamyka się zyskiem wartości 15:460 tys. zł.

Główny Księgowy
E. Droś

Dyrektor
mgr Zdzisław Pakuła

Poz. 83

Uprozczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Miejskiego Handlu Detalicznego Obuwiami i Galanterią w Łodzi, przy ul. Piotrkowskiej 154 w tys. zł

	Stan na			Stan na	
	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.		dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.
Część I.			Część I.		
1. Środki trwałe (netto)	424	760	1. Fundusz statutowy	17.259	31.302
2. Towary	41.852	54.389	2. Zobowiązania wobec dostawców	4.996	8.906
3. Pozostałe zapasy	675	1.039	3. Kredyty bank. obrotowe	19.923	12.007
4. Środki pieniężne	4	6	w tym kredyty przeterminowane	—	—
5. Należności od odbiorców	552	1.465	4. Rezerwa na należności z tyt. mank, ubytków i strat	336	410
6. Należności przeterminowane ze sprzedaży ratalnej	—	—	5. Środki otrzymane na inwestycje	—	—
7. Należności z tytułu mank, ubytków i strat	336	410	6. Fundusz własnych środków na inwestycje	735	1.100
8. Rachunek bankowy środków na inwestycje	127	395	7. Kredyty bankowe na inwestycje	—	—
9. Inwestycje rozpoczęte	341	242	8. Inne fundusze i rezerwy	2.459	—
10. Pozostałe aktywa	2.871	5.753	9. Pozostałe pasywa	4.032	4.9782
11. Strata	—	—	10. Zysk	2.360	4.9953
Razem	47.182	64.459	Razem	47.182	64.4599
	Plan	Wykona-		Plan	Wykona-
		nie			nie
Część II.			Część III.		
1. Sprzedaż	174.400	176.213	1. Wartość sprzedaży ogółem na 1 zatrudnionego	579	593
w tym marże na sprzedaży	19.389	19.578	2. Należny fundusz zakładowy ogółem na 1 zatrudnionego	0,3	0,5
2. Koszt własny sprzedaży	170.356	171.521	3. Manka, ubytki i straty	100	340
w tym: koszty handlowe	15.526	15.259	z tego przypisano do zwrotu	—	166
3. Zysk ze sprzedaży	4.044	4.692			
4. Zyski nadzwyczajne	93	643			
5. Straty nadzwyczajne	—	336			

Wzrost towarów w okresie sprawozdawczym o 12.537 tys. zł. jest wynikiem reorganizacji przedsiębiorstwa z dniem 1 stycznia 1964 r. (przyjęto 12 sklepów z byłego Przedsiębiorstwa MHD — Atr. Przem. Różnymi z wszystkimi towarami i wyposażeniem) oraz zwiększeniem normatywu towarów wynikającego z wyższych zadań planowych. Zwiększenie stanu środków trwałych i pozostałych zapasów nastąpiło również w wyniku reorganizacji przedsiębiorstwa. W funduszu statutowym wzrost o 14.043 tys. zł nastąpił w wyniku regulacji funduszy własnych, oraz w związku z nieodpłatnym przejęciem środków trwałych z byłego Przedsiębiorstwa MHD Art. Przemysł. Różnymi. Zmniejszenie kredytów bankowych w wysokości 7.916 tys. zł jest rezultatem regulacji funduszy własnych w obrocie oraz przyspieszenia rotacji środków obrotowych. Wzrost należności od odbiorców i zobowiązań wobec dostawców nastąpił na skutek większej ilości kontrahentów przy sprzedaży i zakupie towarów. Fundusze inwestycyjne wzrosły w wyniku wyższych odpisów z zysku w roku sprawozdawczym. Osiągnięcie wyższych zysków nadzwyczajnych w porównaniu do planu o 550 tys. zł jest wynikiem wyegzekwowania kar za niewykonanie umów przez dostawców w su-

mie 263 tys. zł, zwindykowanie mank z lat ubiegłych w kwocie 274 tys. zł i innych drobnych zysków.

Obrót towarowy przedsiębiorstwo wykonało w 101,04%, w cyfrach bezwzględnych obrót przekroczone o 1.810 tys. zł. W okresie sprawozdawczym sprzedano w ilości ca 1.030 tys. par obuwia. Potrzeby klientów w zakresie obuwia, galanterii skórzanej i dodatków szewskich globalnie całkowicie zaspokojono. Na przekroczenie planu obrotu towarowego złożyły się takie czynniki jak: dodatkowe bezpośrednio dostawy towarów z przemysłu państwowego i spółdzielczego. W konsekwencji osiągnięto także wzrost wydajności pracy. W wyniku osiągnięcia wyższych obrotów — zrealizowano marżę handlową w sumie 19.578 tys. zł, a więc o 189 tys. zł powyżej planu. Koszty handlowe wg planu finansowo-handlowego na 1964 r. wynosiły 15.578 tys. zł, zaś faktyczne koszty poniesiono w sumie 15.259 tys. zł czyli poniżej planu o 267 tys. zł (1,7%). Zysk na sprzedaży towarów przekroczone o 456 tys. zł. Zysk bilansowy wg planu finansowo-handlowego na rok 1964 wynosił 4.317 tys. zł, a faktyczny zysk osiągnięto w kwocie 4.999 tys. zł. Ponadplanowany zysk wynosi 682 tys. zł.

Główny Księgowy
(—) E. Polewski

Dyrektor
(—) W. Jakubowski

Uproszczone zbiorcze sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964
Łódzkiego Zjednoczenia Przedsiębiorstw Handlowych Artykułami Spożywczymi i Przemysłu Gastronomicznego
w Łodzi, ul. Jerzego 10/12
w tys. zł

	Stan na:			Stan na:	
	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.		dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.
Część I			Część I		
1. Środki trwałe (netto)	95.150	93.005	1. Fundusz statutowy	180.080	131.169
2. Towary	81.244	91.808	2. Zobowiązania wobec dostawców	76.695	85.532
3. Materiały	25.294	26.946	3. Kredyty bankowe obrotowe	13.339	30.786
4. Pozostałe zapasy	26.898	28.656	w tym		
5. Produkcja w toku i półfabrykaty	1.015	913	przeterminowane	—	—
6. Wyroby	877	973	4. Rezerwy na należności z tyt. mank, ubytków i strat	7.966	7.327
7. Środki pieniężne	46.856	16.559	5. Środki otrzymane na inwestycje	—	—
8. Należności od odbiorców	13.502	11.646	6. Fundusz własny środków na inwestycje	32.992	33.383
9. Należności przeterminowane ze sprzedaży	—	—	7. Kredyty bankowe na inwestycje	1.093	4.418
10. Należności z tyt. mank, ubytków i strat	7.951	7.250	8. Inne fundusze i rezerwy	12.110	13.036
11. Rachunek bankowy środków na inwestycje	4.547	4.569	9. Pozostałe pasywa	22.976	27.498
12. Inwestycje rozpoczęte	6.109	10.965	10. Zysk	66.317	74.246
13. Pozostałe aktywa	102.575	114.105			
14. Strata	1.550	—			
Razem	413.568	407.395	Razem	413.568	407.395
	Plan	Wykona-		Plan	Wykona-
		nie			nie
Część II			Część III		
1. Sprzedaż ogółem	3.257.347	3.313.020	1. Wartość sprzedaży (produkcji) ogółem na 1 zatrudnionego	371	380
z tego:			z tego:		
a) obrót towarowy	2.849.237	2.920.403	a) w obrocie towarowym (wartość sprzedaży)	481	491
w tym marże na sprzedaży	315.238	326.958	b) w produkcji (wartość produkcji)	205	202
b) produkcja	353.231	333.135	c) w usługach (wartość usług)	48	53
c) usługi	54.879	59.482	2. Należny fundusz zakładowy na 1 zatrudnionego — ogółem	0,486	0,805
2. Koszt własny sprzedaży — ogółem	3.194.087	3.239.252	z tego w przedsiębiorstwach:		
z tego:			a) obrotu towarowego	0,331	0,646
a) obrót towarowy	2.794.897	2.857.592	b) produkcyjnych	0,789	1,171
w tym koszty handlowe	260.898	264.147	c) usługowych	0,855	1,123
b) produkcja	347.966	325.898	3. Manka, ubytki i straty	18.021	20.105
c) usługi	51.224	55.762	z tego przypisano do zwrotu	—	1.594
3. Zysk na sprzedaży — ogółem	63.260	73.768			
z tego:					
a) obrót towarowy	54.340	62.811			
b) produkcja	5.265	7.237			
c) usługi	3.655	3.720			
4. Straty nadzwyczajne	—	4.678			
5. Zyski nadzwyczajne	280	5.156			

Część opisowa

W roku 1964 Zjednoczenie nadzorowało 14 przedsiębiorstw rozliczających się z budżetem terenowym, z tego:

- handlu detalicznego artykułami spożywczymi — 8 przedsiębiorstw
- przemysłu gastronomicznego — 3 przedsiębiorstwa
- transportowe — 2 przedsiębiorstwa
- przemysłu piekarskiego — 1 przedsiębiorstwo

Wg stanu na dzień 31 grudnia 1964 r. w podległych jednostkach było czynnych:

- 984 punkty sprzedaży detalicznej obejmujące 747 sklepów i 237 punktów sprzedaży drobnodetalicznej; w roku 1964 uruchomiono 30 sklepów nowych, przy jednoczesnym zlikwidowaniu 25 sklepów posiadających nieodpowiednie warunki lokalowe lub ze względu na wyburzenie domów,
- 114 zakładów gastronomicznych posiadających 7.912 stałych miejsc konsumpcyjnych i 1.547 miejsc sezonowych;

w stosunku do roku poprzedniego przybyły 4 zakłady, natomiast likwidacji uległo 5 zakładów, — 72 zakłady produkcyjne stanowiące: 61 piekarni, 9 ciastkarni, 1 przetwórnictwo garmazeryjne i 1 przetwórnictwo warzywną.

Plan sprzedaży został wykonany w obrocie towarowym i działalności usługowej powyżej wielkości planowanych, natomiast plan sprzedaży produkcji nie został zrealizowany, a mianowicie:

	W stosunku do planu roku 1964	W stosunku do wykonania roku 1963.
1) obrót towarowy	102,50%	104,21%
z tego:		
— detal	102,50%	103,66%
— gastronomia	102,49%	109,05%
2) produkcja	94,32%	99,47%
3) usługi	108,39%	100,15%

Przyczyną niewykonania planu produkcji był spadek popytu na pieczywo zwykle oraz zwiększenie dostaw pieczywa cukierniczego trwałego z przemysłu kluczowego.

Przekroczenie planu obrotu towarowego o kwotę zł 71.166 tys. spowodowało uzyskanie ponadplanowej marży w kwocie zł 11.720 tys.

Marża zrealizowana ogółem w sumach bezwzględnych w stosunku do planu została wykonana w 103,72%. Wskaźnik marży w stosunku do obrotu został osiągnięty — 11,20% przy planowanym 11,06%.

Stopień wykonania kosztów własnych w sumach bezwzględnych i we wskaźniku do obrotu kształtowały się następująco:

Wyszczególnienie	% wykonania w sumach bezwzględnych	Wskaźnik kosztów		
		planowy	wykonywany w 1964 roku	wykonywany w 1963 roku
— obrót towarowy	101,25	9,16	9,04	9,08
— produkcja	93,66	98,51	97,83	98,57
— usługi	108,86	93,34	93,75	91,37

Wykonanie kosztów w liczbach bezwzględnych w zakresie obrotu towarowego i usług powyżej założeń w planie jest uzasadnione:

- przekroczeniem planu obrotu (sprzedaży) przez te rodzaje działalności,
- zwiększeniem nakładów z tyt. remontów i doposażenia zakładów gastronomicznych na polecenie władz zwierzchnich w celu podniesienia ich estetyki,
- wzrostem cen zaopatrzenia materiałowego w zakresie potrzeb przedsiębiorstw transportowych przy remontach pojazdów mechanicznych.

W wyniku prawidłowego działania nastąpiła obniżka wskaźnika kosztów własnych w stosunku do roku ubiegłego, w pionie obrotu towarowego i produkcji.

Wykazane w sprawozdaniu finansowym straty nadzwyczajne w sumie zł 4.678 tys. zostały poniesione z tytułu:

- utworzenia rezerwy na niedobory i szkody ujawnione w okresie sprawozdawczym, a przypisane do zwrotu w kwocie zł 594 tys.,
- niedoborów i szkód spisanych na straty jako niezawinione w wysokości zł 873 tys.,
- odpisanych na straty należności nieściągalnych z lat ubiegłych w sumie zł 133 tys.,

Główny Księgowy
mgr Tadeusz Głbki

- kosztów postępowania spornego zł 150 tys.,
- kosztów lat ubiegłych w kwocie zł 929 tys.,
- innych strat spisanych w sumie zł 1.999 tys. obejmujących straty z tyt. kradzieży z włamaniem, koszty likwidacji środków trwałych, kary, straty na zmianach cen, koszty działalności pozaoperacyjnej, wartość inwestycji pozaplanowych.

Omówione straty zostały skompensowane zyskami nadzwyczajnymi w kwocie złotych 5.156 tys.

Zyski nadzwyczajne powstały z tytułu:

- zmniejszenia rezerwy na niedobory w sumie zł 2.066 tys. stanowiącej wartość spłaconych mank,
- stwierdzonych nadwyżek na towarach i materiałach w kwocie zł 747 tys.,
- uzyskanych dochodów z likwidacji środków trwałych w wysokości zł 201 tys.,
- otrzymanych kar w sumie zł 471 tys.,
- otrzymanych wpływów jako dochody z lat ubiegłych zł 386 tys.,
- innych zysków w kwocie zł 1.285 tys.

Roczna działalność poszczególnych przedsiębiorstw została zamknięta dodatnim wynikiem bilansowym. *

Ogółem w skali Zjednoczenia zysk bilansowy netto został wypracowany w wysokości 74.246 tys. złotych, co stanowi 116,85% zysku planowego. W sumach bezwzględnych zysk ponadplanowy wynosi 10.706 tys. zł, który został osiągnięty w wyniku:

- przekroczenia planu sprzedaży w zakresie obrotu towarowego i usług,
- zrealizowania wskaźnika marży powyżej planu,
- uzyskania obniżki planowanego wskaźnika kosztów.

W stosunku do roku 1963 w okresie sprawozdawczym osiągnięto znaczną poprawę na odcinku wydajności pracy przy pełnym zachowaniu właściwych proporcji między wzrostem zadań gospodarczych i wielkością zatrudnienia:

- w detalu nastąpił wzrost wydajności pracy o 6,3% przy spadku zatrudnienia o 2,5% a wzroście obrotu o 3,6%,
- w gastronomii wydajność pracy wzrosła o 6,5% przy wzroście zatrudnienia o 2,6% i wzroście obrotu o 8,4%,
- w produkcji wydajność pracy wzrosła o 3,7% przy spadku zatrudnienia o 4,1% i produkcji o 0,5%,
- w transporcie wydajność pracy wzrosła o 2,4% przy wzroście zatrudnienia o 1,9% i wzroście sprzedaży usług o 3,5%.

Podstawowe zadania Narodowego Planu Gospodarczego na rok 1964, do których realizacji zobowiązano Zjednoczenie — zostały wykonane.

w z. Dyrektora
mgr Mieczysław Antczak

Poz. 85

Uproszczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964 Miejskiego Handlu Mięsem Łódź-Bałuty i Włdzew w Łodzi, Łagiewnicka 6

w tys. zł

	Stan na:		Stan na:	
	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.
Część I.				
1. Środki trwałe (netto)	3.374	3.670	8.258	3.972
2. Towary	2.476	3.661	4.328	4.451
3. Pozostałe zapasy	1.156	1.181	—	—
4. Środki pieniężne	6.239	1.009	—	—
5. Należności od odbiorców	344	238	—	—
6. Należności przeterminowane ze sprzedaży ratalnej	—	—	—	—
7. Należności z tyt. mank, ubytków i strat	326	279	326	280
8. Rachunek bankowy środków na inwestycje	53	17	—	—
9. Inwestycje rozpoczęte	403	172	536	734
10. Pozostałe aktywa	7.456	8.159	36	795
11. Strata	—	—	433	524
			1.697	1.161
			6.213	6.469
			Razem:	21.827 18.386
Część II.				
1. Fundusz statutowy			8.258	3.972
2. Zobowiązania wobec dostawców			4.328	4.451
3. Kredyty bankowe obrotowe			—	—
w tym:				
przeterminowane			—	—
4. Rezerwa na należności z tyt. mank, ubytków i strat			326	280
5. Środki otrzymane na inwestycje			—	—
6. Fundusz własnych środków na inwestycje			536	734
7. Kredyty bankowe na inwestycje			36	795
8. Inne fundusze i rezerwy			433	524
9. Pozostałe pasywa			1.697	1.161
10. Zysk			6.213	6.469
			Razem:	21.827 18.386

	Plan	Wykonia- nie		Plan	Wykonia- nie
Część II			Część III		
1. Sprzedaż	321.000	325.831	1. Wartość sprzedaży ogółem na 1 zatrudn.	757	763
w tym: marże na sprzedaży	23.016	23.769	2. Należny fundusz zakład. ogółem na 1 zatrudnionego	0,394	0,566
2. Koszt własny sprzedaży	315.006	319.461	3. Manka, ubytki i straty	2.518	2.511
w tym: koszty handlowe	17.022	17.399	z tego: przypisano do zwrotu	—	56
3. Zysk na sprzedaży	5.994	6.370			
4. Zyski nadzwyczajne	—	236			
5. Straty nadzwyczajne	—	164			

Część opisowa

Przedsiębiorstwo w 1964 roku prowadziło 99 sklepów, w tym 11 samoobsługowych. Plan obrotu towarowego przedsiębiorstwo wykonało w 101,50%.

Marża planowana została wykonana w 103,27%. Wskaźnik marży osiągnięto w wysokości 7,29% w stosunku do obrotu przy planowanym 7,17%. Na przekroczenie wskaźnika marży wpłynęła zwiększona sprzedaż podrobów, na których uzyskuje się większą marżę.

Planowany wskaźnik kosztów 5,30% przekroczony został o 0,04% na skutek podwyżki płac pracowników detalu. W stosunku do r. 1963 nastąpiła jednak obniżka wskaźnika kosztów o 0,12%.

Wydajność pracy na 1 pracownika operatywnego wzrosła o 1,35% w stosunku do roku ubiegłego.

Zyski nadzwyczajne w kwocie 236 tys. zł przedsiębiorstwo uzyskało z następujących tytułów: wygezekwowane

kary wadialne od dostawców (116 tys.) wpływy z tyt. windykacji mank (88 tys. zł) oraz drobne wpływy z innych tytułów jak odszkodowania z P.Z.U., drobne superaty, dochody z lat ubiegłych.

Straty nadzwyczajne w kwocie 164 tys. zł powstały na skutek: utworzenia rezerw z tyt. niedoborów i innych tytułów, kosztów postępowania spornego, kosztów lat ubiegłych i niedoborów niezawinionych.

Zysk bilansowy został wypracowany w kwocie 6.469 tys. zł, co stanowi 107,82% zysku planowanego.

Odprowadzenie do budżetu nadwyżki środków obrotowych w sumie zł 4.606 tys. w ramach przeprowadzonej w r. 1964 regulacji funduszy własnych w obrocie — spowodowało znaczne zmniejszenie środków pieniężnych i funduszu statutowego w przedsiębiorstwie.

Wzrost zapasów towarów w stosunku do roku ubiegłego nastąpił w wyniku poprawy zaopatrzenia rynku wewnętrznego w masę tłuszczową.

Główny Księgowy
mgr Pelagia Bienkowska

Dyrektor
Ryszard Kamiński

Poz. 86

Uprozczone sprawozdanie finansowe sporządzone za rok 1964

Miejskiego Handlu Detalicznego Artykułami Spożywczymi Łódź Bałuty i Widzew w Łodzi, ul. Kościelna Nr 6
w tys. zł.

	Stan na			Stan na	
	dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.		dzień 31.XII. 1963 r.	dzień 31.XII. 1964 r.
Część I			Część I		
1. Środki trwałe (netto)	3.814	4.101	1. Fundusz statutowy	9.144	6.112
2. Towary	10.126	12.042	2. Zobowiązania wobec dostawców	8.668	8.198
3. Pozostałe zapasy	2.422	2.512	3. Kredyty bankowe obrotowe	—	4.316
4. Środki pieniężne	2.078	117	w tym kred. przetermin.	—	—
5. Należności u odbiorców	1.035	1.337	4. Rezerwa na należność z tyt. mank, ubytków i strat	1.690	1.412
6. Należności przeterminowane ze sprzedaży ratalnej	—	—	5. Środki otrzymane na inwestycje	—	—
7. Należności z tyt. mank, ubytków i strat	1.690	1.412	6. Fundusze własne środków na inwestycje	1.259	1.363
8. Rachunek bankowy środków na inwestycje	200	18	7. Kredyty bankowe na inwestycje	267	—
9. Inwestycje rozpoczęte	620	—	8. Inne fundusze i rezerwy	295	174
10. Pozostałe aktywa	2.360	4.098	9. Pozostałe pesywa	1.618	1.643
			10. Zysk	1.404	2.419
	Razem	24.345 25.637		Razem	24.345 25.637
	Plan	Wykonia- nie		Plan	Wykonia- nie
Część II			Część III		
1. Sprzedaż	258.500	275.395	1. Wartość sprzedaży ogółem na 1 zatrudn.	658	699
w tym marża na sprzed.	21.320	23.066	2. Należny fundusz zakł. ogółem na 1 zatrudn.	0,596	0,610
2. Koszt własny sprzedaży	256.520	273.129	3. Manka, ubytki i straty	1.240	1.405
w tym handl.	19.340	20.800	z tego przypisano do zwrotu	—	121
3. Zysk na sprzedaży	1.980	2.266			
4. Zyski nadzwyczajne	—	540			
5. Straty nadzwyczajne	—	437			

Część opisowa

Stan sieci na dzień 31. XII. 1964 r. przedstawia się następująco: sklepów — 91, punktów sprzedaży drobnodetalicznej — 15. Plan sprzedaży przedsiębiorstwa na 1964 r. wykonany został w 106,54%. Przekroczenie planu nastąpiło dzięki mobilizacji całej załogi, a szczególnie w wyniku zaopatrzenia sklepów, w pełny asortyment towarów, między innymi ze skupu własnego artykułów rolnych.

Planowana marża na 1964 r., została zrealizowana w 108,19%. Uzyskanie dodatkowej marży, zostało spowodowane głównie ponadplanowymi obrotami, a także większymi niż zakładał plan udziałem w obrocie towarów wysokomarżowych, jak warzywa, owoce i wyroby czekoladowe.

Planowany wskaźnik kosztów do obrotu, został przekroczony o 0,07%. Przekroczenie to należy tłumaczyć w pierwszym rzędzie zbyt nisko planowaną kwotą kosztów w stosunku do potrzeb przedsiębiorstwa, a szczególnie dotyczącą nakładów na remonty sklepów. Należy nadmienić, że przedsiębiorstwo prowadzi bardzo oszczędną gospodarkę na odcinku kosztów, o czym świadczy obniżenie wskaźnika kosztów do obrotu roku 1964 do roku 1963 o 0,14%.

Na odcinku wydajności na jedną osobę przedsiębiorstwo osiągnęło pozytywne wyniki przekraczające planowany

Główny Księgowy
Wz. Reno Rykiert

obrót o 41 tys. zł. Na inne zyski w kwocie zł 540 tys. składają się następujące ważniejsze pozycje:

-- spłata należn. z tyt. niedoborów	zł 242 tys.
-- nadwyżki towarowe	" 27 "
-- dochody lat ubiegłych	" 11 "
-- inne zyski	" 256 "

Na pozycje strat w kwocie zł 437 tys. składają się:

-- niedobory i szkody	zł 138 tys.
-- należności nieściągalne	" 23 "
-- koszty postępowania spornego	" 11 "
-- inne straty	" 185 "

W wyniku wygospodarowania marży 23.066 tys. zł oraz poniesionych kosztów 20.800 tys. przedsiębiorstwo osiągnęło zysk na sprzedaży 2.266 tys. zł a zysk netto w wysokości 2.419 tys. zł. Przedsiębiorstwo w 1964 r. osiągnęło zysk wyższy o 1.015 tys. zł w stosunku do roku poprzedniego osiągając wskaźnik rentowności 0,88%, który jest najwyższy na przestrzeni całej działalności przedsiębiorstwa. Odprowadzenie do budżetu nadwyżki środków obrotowych, w sumie zł 3.553 tys. w ramach przeprowadzonej w 1964 r. regulacji funduszy własnych w obrocie — spowodowało znaczne zmniejszenie środków pieniężnych i funduszu statutowego, oraz wzrost zobowiązań z tytułu zaciągniętych kredytów bankowych.

Dyrektor
Wz. Zdzisław Kociolkiewicz

Adres Redakcji i Administracji: Prezydium Rady Narodowej w Łodzi — Wydział Organizacyjno-Prawny, Łódź, ul. Piotrkowska 104, tel. 290-40, wewn. 336.

Konto: Narodowy Bank Polski — IV Oddział Miejski w Łodzi — nr 908/94/2-595 część 15, dział 7, rozdz. 3.

Reklamacje z powodu niedoręczenia poszczególnych numerów Dziennika należy wnosć niezwłocznie po otrzymaniu następnego, kolejnego numeru.

Prenumerata roczna ze skorowidzem wynosi zł 18.—, półroczna — bez skorowidza zł 10.—. Cena pojedynczego egzemplarza do 4 stronic druku — zł 0.90. Przy większej ilości stronic — o zł 0.30 więcej od każdej drukowanej stronicy. Ogłoszenie — zł 2.70 za wiersz mm 1 szp. Za układ tabelaryczny dolicza się 100%.

Cena egz. zł 6,30

Sprzedaż pojedynczego egzemplarza odbywa się w Referacie Rzeczy Znalezionych i Informacji, Łódź, ul. Piotrkowska 104a.

ODBIORCA

Oplata pocztowa uiszczona ryczałtem